

# Uhlstädt-Kirchhaseler Anzeiger

Amtsblatt, Heimat- und Bürgerzeitung der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel



Jahrgang 20 Freitag, den 30. März 2012 Nr. 4

# Frohe Ostern



wünscht allen Einwohnerinnen und Einwohnern der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel

> Ihr Bürgermeister Peter Schröter

#### Informationen der Verwaltung

#### Redaktionsschluss im April 2012

Die nächste Ausgabe des "Uhlstädt-Kirchhaseler Anzeigers" erscheint am

Freitag, d. 04.05.2012

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge in digitaler Form ist am

Montag, d. 23.04.2012, 16.00 Uhr !!!!!!

Dieser Termin ist bindend.

Später eingesandte Beiträge können nur noch in Ausnahmefällen berücksichtigt werden!

#### Besuchen Sie uns auch im Internet unter

www.uhlstaedt-kirchhasel.de

#### Gemeindeverwaltung Uhlstädt-Kirchhasel

OT Uhlstädt Jenaische Str. 90 07407 Uhlstädt-Kirchhasel

## Öffnungszeiten der Verwaltung einschließlich Standesamt

Montag 08.00 - 12.00 Uhr

Dienstag 08.00 - 12.00 und 13.00 - 18.00 Uhr

Mittwoch geschlossen

Donnerstag 08.00 - 12.00 und 13.00 - 16.00 Uhr

Freitag 08.00 - 13.00 Uhr

#### **Sprechzeiten**

des Bürgermeisters bzw. der Verwaltung im Gemeindehaus Kirchhasel,

Zum Hirschgrund 47 (Versammlungsraum):

donnerstags......16.00 - 18.00 Uhr

#### Sprechzeiten der Ortsteilbürgermeister:

in Großkochberg:Heiko Kind, im Büro des Kindergartens "Am Sperlingsberg"

Montags im 14-Tage-Rhythmus (in den <u>ungeraden</u> Wochen) von 17.30 Uhr bis 18.30 Uhr

und

#### in Heilingen:

Klaus Hoppe, im Gemeindebüro Heilingen 48 jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat von 18.00 Uhr bis 19.00 Uhr

#### Sprechzeiten des Kontaktbereichsbeamten der Polizei:

dienstags .....von 16.00 bis 18.00 Uhr

#### Telefonisch sind wir wie folgt zu erreichen:

)
)
;
)
,
)
-

	141. 4/2012
Haupt- und Ordnungsverwaltung: Leiterin, Frau Heyder	036742/67070
SB Haupt- und Ordnungsverwaltung,	0307 42/07070
Frau Herschmann	036742/67061
SB Haupt- und Personalverwaltung,	0007 12/07001
Frau Sickmüller	036742/67063
Einwohnermeldeamt, Frau Ohme	
SB Jugend, Soziales, Kultur und Sport,	
Frau Schröder	036742/67065
Standesamt Frau Streipert	036742/67067
Kontaktbereichsbeamter der Polizei	036742/670795
(nur während der Sprechzeiten)	
Finanzverwaltung:	
Kämmerer, Herr Stödtler	36742/67071
Steuern, Abgaben, Liegenschaften	
Frau Seiferth	
Kassenleiterin, Frau Mohr	036742/67064
SB Kasse, Frau Eismann	036742/67073
Pauvarwaltung	
Bauverwaltung: Leiterin, Frau Egerland	0367/12/670703
SB Frau Meißner	
SB Frau Fichtelmann	
OD I Tau I Torttermarin	030742/070730
unsere Fax-Nummern:	
Sekretariat/Jugend- u.	
Soziales/Einwohnermeldeamt	036742/62278
Standesamt/Finanzen/	
Haupt- u. Ordnungsamt	
Touristinformation	
Bauverwaltung	
Ortsteilbürgermeister, Herr Kind	036743/20035
Notrufe/Bereitschaftsdienste:	
Allgemeiner Notruf/Polizei	110
Aligemeiner Notrui/Polizei	110
Feuerwehr/Rettungsdienst Polizeiinspektion Rudolstadt	
Rettungsleitstelle Saalfeld	
(ärztlicher Notfalldienst,	0307 1/990-0
Anmeldung von Krankentransporten, Auskunft	
über Arzt- und Apothekenbereitschaft, Bereitsc	haftsdienste bei
Störungen	nanoaionoto boi
- Gas, Wasser, Elektro usw.)	
Notruf bei Vergiftungen	0361/730730
Energieversorgung (E.ON Thüringer Energie A	G)
Zentrale Störungsstelle Erfurt	
bei Störungen der Erdgasversorgung	
Bereitschaft ZWA Thüringer Holzland	
Bereitschaft ZWA Saalfeld-Rudolstadt	
- Trinkwasser	0173/3791307
- Abwasser	0173/3791303
Bereitschaft Trink- und Abwasser Heilingen	

#### Achtung - Schließtage der Verwaltung

Die Verwaltung der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel, einschließlich Einwohnermeldeamt und Standesamt bleibt am Montag, dem 30. April 2012 und am Freitag, dem 18. Mai 2012 ganztägig geschlossen.

Herr Hempel ......0171/2872041

Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger um Beachtung der Schließtage, eine Bearbeitung von Angelegenheiten ist an diesen Tagen nicht möglich !!!!

Ansonsten sind wir zu den bekannten Öffnungszeiten, die monatlich im Uhlstädt-Kirchhaseler Anzeiger veröffentlicht werden oder im Internet unter www.uhlstaedt-kirchhasel.de zu ersehen sind, für Sie da.

# 2. Bauabschnitt Ortsstraße / Sommerstraße Etzelbach - Anwohnerversammlung

Im Mai 2012 wird die grundhafte Sanierung der Haupt- und Sommerstraße im Ortsteil Etzelbach mit dem 2. Bauabschnitt fortgesetzt. Der 2. Bauabschnitt schließt an den 1. Bauabschnitt an und geht bis zur Kreuzung am Bach.

Hier werden wie im 1. Bauabschnitt die Entwässerungs- und Trinkwasserleitungen erneuert, die Elektrofreileitungen und die Telefonkabel in die Erde verlegt, die Straßenbeleuchtung erneuert sowie Gehwege und Fahrbahn gebaut. Das Bauende ist Ende September geplant.

Zur Information über das Bauvorhaben findet **am Donnerstag, dem 19.04.2012 um 19.00 Uhr im Jugendclub Etzelbach** eine Anwohnerversammlung statt.

#### 2. Bauabschnitt B 88 - OD Uhlstädt

Für den 2. Bauabschnitt ist der Baubeginn am 10. April 2012 geplant. Als erstes werden im Bereich obere Lachenstraße/Markt neue Entwässerungsrohre verlegt, welche mit einem Einlaufbauwerk hinter der alten Feuerwehr in die Lache münden.

Ab 8. Mai wird die Ortsdurchfahrt vom Markt bis zur Kirche gesperrt. Dann beginnen die Tiefbauarbeiten in der Bundesstraße. Die Kreuzung am Pfarrhaus wird noch bis Ende August befahrbar sein.

Während der Zeit der Vollsperrung der B 88 - OD erfolgt die Umleitung des gesamten Verkehrs generell über den Hexengrund und Hirschgrund. Für die Anwohner ist eine provisorische innerörtliche Verkehrsführung geplant, die nach Genehmigung durch die Straßenverkehrsbehörde ausgeschildert und mit entsprechender Verkehrsleittechnik versehen wird. Diese innerörtliche Umleitung kann ausschließlich mit PKW befahren werden. Sollten Anlieferungen mit LKW erforderlich sein, ist dies rechtzeitig der Bauverwaltung mitzuteilen oder direkt mit der Baufirma abzusprechen. Der Einsatz von Rettungsfahrzeugen einschließlich Feuerwehr ist während der Bauzeit im gesamten Ortsbereich gewährleistet.

#### **Nachruf**

Wir nehmen Abschied von

### Rheinhardt Göpfert

Am 7. März 2012 verstarb im Alter von 84 Jahren der ehemalige Bürgermeister der Gemeinde Großkochberg, Herr Rheinhardt Göpfert.

Er übte das Bürgermeisteramt mit großem persönlichem Engagement von 1982 bis 1988 aus. Rheinhardt Göpfert war aufgrund seiner offenen und lebensfrohen Art bei Kollegen und Mitbürgern gleichermaßen beliebt.

Wir werden sein Andenken stets in Ehren halten.

Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel Der Bürgermeister

Uhlstädt-Kirchhasel, im März 2012

### Sonstige Informationen



Die Forstbetriebsgemeinschaft (FBG) Uhlstädter Heide informiert:

#### Einladung zur Schulungsveranstaltung im Wald

Die Forstbetriebsgemeinschaft "Uhlstädter Heide" und der Leiter des Forstreviers

Weißbach bieten am Sonntag, den 22. April 2012, eine forstliche Informationsveranstaltung an. Eingeladen sind dazu neben den FBG - Mitgliedern alle Waldbesitzer und alle am Wald interessierten Mitmenschen.

Das Hauptthema wird sein:

Waldpflege im FFH - Gebiet Uhlstädter Heide

Schwerpunkt:

Nutzung und Schutz - kein Widerspruch!





- Behandlung von Beständen mit hohem Buchenanteil
- Waldpflege unter schwierigen Bedingungen und unter Beachtung der Schutzziele - trotzdem möglich, notwendig und lukrativ für den Waldeigentümer

Neben dem Schwerpunktthema stehen Ihnen der FBG-Vorstand und der Revierförster für alle Fragen bezüglich des Waldes zur Verfügung.

Wir treffen uns **09:00 Uhr auf dem Parkplatz am Bad in Rückersdorf.** Die Veranstaltung wird spätestens 12:00 Uhr beendet sein

Wir freuen uns auf rege Teilnahme und Diskussionsbereitschaft. Günther Holoda (FBG - Vorstand) Maik Meißner (Revierförster)

#### Forstrevier Dorndorf

#### Das Forstrevier Dorndorf informiert:

Am Freitag, den 20. April 2012 findet um 19.00 Uhr eine Waldbesitzerversammlung im Gemeindesaal Dorndorf statt. Hauptthema des Abends ist die Zukunft der forstlichen Zusammenschlüsse des Hexengrundes. Weiterhin wird über die neue Forststruktur in der Anstalt des öffentlichen Rechts (ehemals Landesforstverwaltung) informiert. Ebenfalls wird es inhaltlich um den Stand der Bruchholzaufbereitung und der Wiederaufforstung, sowie der Situation auf dem Holzmarkt gehen.

Alle Waldbesitzer des Hexengrundes, sowie der angrenzenden Gemeinden sind dazu herzlich eingeladen.

Schöler Revierförster

Uhlstädter Heide

#### Jagdgenossenschaft Beutelsdorf

Der Vorstand der Jagdgenossenschaft Beutelsdorf lädt **am 20. April 2012, um 19.30 Uhr** in den Gemeindesaal Beutelsdorf, alle Mitglieder der Jagdgenossenschaft Beutelsdorf zur nicht öffentlichen Jahreshauptversammlung ein.

#### Tagesordnung:

- 1. Rechenschaftsbericht des Jagdvorstandes
- 2. Kassenbericht mit Beschlussfassung
- 3. Bericht der Rechnungsprüfer
- 4. Entlastung des Vorstandes für das Jagdjahr 2011
- 5. Bericht der Jagdpächter
- Diskussion

Karin Müller

Jagdvorsteherin

#### Jagdgenossenschaft Dorndorf

#### **Einladung**

zur Jagdgenossenschaftsversammlung und Jagdessen in Dorndorf am 14.04.2012 um 19.00 Uhr im Barraum des Gemeindesaals Dorndorf.

Tagesordnung:

- Begrüßung
- 2. Bekanntgabe nach Anwesenheit und Hektar
- Rechenschaftsbericht von Jagdvorstand und Jagdpächter über das Jagdjahr
- 4. Beschlußfassung über Entlastung des Jagdvorstandes
- Beschlußfassung über Auszahlung des Reinertrages der Jagdpacht
- Verschiedenes
- 7. Gemütliches Beisammensein

Des Weiteren bitte ich um Rückmeldung bis zum 08.04.2012 zur Teilnahme bei Uwe Schale Tel.036742 60345 zwecks Ermittlung des Essenbedarfs.

gez. Schale Jagdvorsteher

# Jagdgenossenschaft Engerda Schmieden Rödelwitz

#### Einladung zur Jahreshauptversammlung

Alle Grundeigentümer von bejagbaren Flächen in den Gemarkungen Engerda, Schmieden und Rödelwitz sind herzlich eingeladen zu unserer

Jahreshauptversammlung am Freitag, den 13.04.2012 um 19.00 Uhr im Kompetenzzentrum der Firma Luge Engerda.

Tagesordnung:

- 1. Jagdvorsteher Bericht
- 2. Kassenbericht
- 3. Entlastung des Jagdvorstandes und des Kassenführers
- Beschluss über die Verwendung des Reinertrages an der Jagdnutzung
- Allgemeines

Jörg Loth

**Jagdvorsteher** 

#### Jagdgenossenschaft Etzelbach

#### Jahreshauptversammlung der JG Etzelbach

Am Mittwoch, den 18.04.2012 findet um 19.00 Uhr im Jugendclub in Etzelbach unsere Jahreshauptversammlung der JG statt.

Tagesordnung:

- Bericht Jagdjahr 2011
- Kassenbericht
- Bericht der Kassenprüfer
- Diskussion und Anfragen

#### **Der Vorstand**

Anschließend gemeinsames Jagdessen!

Teilnahme bitte anmelden:

Tel.: Michael Jüngling 036742/67187

#### Jagdgenossenschaft Heilingen/Röbschütz

#### Einladung

Der Vorstand der Jagdgenossenschaft Heilingen/Röbschütz lädt am 13.04.2012 um 19.00 Uhr alle Jagdgenossen zur Jagdversammlung in den Gemeindesaal Heilingen ein.

Tagesordnung:

- 1. Bericht des Vorstandes
- 2. Kassenbericht
- 3. Bericht des Rechnungsprüfers
- 4. Diskussion
- 5. Bestätigung der Berichte

Wir erwarten eine rege Teilnahme.

**Der Vorstand** 

Heilingen, 16.03.2012

#### Jagdgenossenschaft Kirchhasel

#### **Einladung**

Am Montag, d. 23.04.2012 findet im Gemeindesaal Oberhasel unsere diesjährige Vollversammlung statt. Alle Besitzer von bejagbaren Flächen in den Gemarkungen Kirchhasel und Oberhasel sind dazu eingeladen.

Bei Vertretung bitte Vollmacht nicht vergessen.

**Der Vorstand** 

#### Jagdgenossenschaft Kolkwitz - Naundorf

Zu der nichtöffentlichen **Jahreshauptversammlung** der Jagdgenossenschaft Kolkwitz - Naundorf

### am Freitag, den 20. April 2012 um 19.30 Uhr in der Gaststätte Edelhof in Kolkwitz

ergeht hiermit an alle Eigentümer von Grundflächen, die zum Gemeinschaftsjagdbezirk Kolkwitz - Naundorf gehören und auf denen die Jagd ausgeübt werden darf, recht herzliche Einladung.

#### Tagesordnung:

- 1. Begrüßung durch den Jagdvorsteher
- 2. Auswertung des Jagdjahres 10/11 und 11/12
- 3. Bericht des Kasseführers
- 4. Entlastung des Jagdvorstandes und des Kasseführers
- 5. Neuwahl des Vorstandes
- 6. Beschluß von Satzungsänderungen
- 7. Diskussion

#### Anmerkung:

Bei Verhinderung kann sich der Jagdgenosse durch seinen Ehegatten, durch einen volljährigen Verwandten gerader Linie, durch seinem Dienst beschäftigte volljährige Person oder durch einen volljährigen, derselben Jagdgenossenschaft angehörenden Jagdgenossen vertreten lassen.

Für die Erteilung der Vollmacht an einen Jagdgenossen ist die schriftliche Form erforderlich.

Für juristische Personen handeln ihre verfassungsmäßig berufenen Organe.

### Jagdgenossenschaft Neusitz - Kuhfraß

#### **Einladung**

Hiermit ergeht die Einladung zur nichtöffentlichen Sitzung der Jagdgenossenschaft Neusitz - Kuhfraß an alle Grundeigentümer von Flächen auf denen die Jagd ausgeübt werden kann für

Freitag, den 27. April 2012

um 19:30 Uhr in das Vereinshaus Neusitz.

Tagesordnung:

- 1. Eröffnung
- 2. Finanzbericht des Vorstandes
- 3. Entlastung des Vorstandes
- 4. Verwendung Jagdpacht
  - Beschlussfassung zur Verwendung des Reinertrages 2011/2012
- 5. Abschussbericht
- 6. Informationen/Verschiedenes

Es wird um pünktliche Teilnahme gebeten.

Frank Ebert

**Jagdvorsteher** Neusitz, den 15. März 2012

#### Jagdgenossenschaft Partschefeld

Der Vorstand der Jagdgenossenschaft Partschefeld lädt am 13.04.2012 um 19.30 Uhr in der Gaststätte "Schützenhof" in Partschefeld alle Jagdgenossen zur nicht öffentlichen Jahreshauptversammlung ein. Personen die einen Jagdgenossen vertreten, bedürfen einer schriftlichen Vollmacht.

#### Tagesordnung:

- 1. Rechenschaftsbericht des Jagdvorstandes
- 2. Kassenbericht
- 3. Bericht der Rechnungsprüfer
- Abstimmung über vorgenannte Berichte (1-3)
- 5. Entlastung zu Vorstands- und Kassenbericht
- Abstimmung über die Verwendung des Reinertrags aus der Jagdnutzung sowie über die Verwendung des nicht ausgezahlten Reinertrags
- Bericht der Jagdpächter
- 8. Diskussion

#### Vorinformation:

Am Pfingstmontag, den 28.05.2012 findet unser 19. Flurzug statt.

Treffpunkt: Gaststätte "Schützenhof" in Partschefeld

Beginn: 9:00 Uhr

A. Rudolph Jagdvorsteher

#### Jagdgenossenschaft Uhlstädt

#### **Einladung**

Die Jagdgenossenschaft Uhlstädt lädt alle Mitglieder

Am 25.04. 2012 um 19.00 Uhr in die Gasstätte "Goldenes Ross"

zur nichtöffentlichen Vollversammlung ein.

#### Tagesordnung:

- 1. Begrüßung
- 2. Rechenschaftsbericht des Vorstandes
- 3. Finanzbericht des Vorstandes
- 4. Bericht der Rechnungsprüfer
- 5. Abstimmung über vorgenannte Berichte (2 4)
- 6. Entlastung des Vorstandes und Kassenbericht
- Beschlussfassung über die Verwendung des Reinertrags aus der Jagdnutzung
- 8. Diskussion

R. Schröter

**Jagdvorsteher** 

#### **ZWA Saalfeld-Rudolstadt**

#### Termine für Fäkalschlammentsorgung:

#### OT Kuhfraß 16.04.2012

Der Zweckverband oder der von ihm beauftragte Abfuhrunternehmer räumt die Grundstückskläranlagen und fährt den Fäkalschlamm **mindestens einmal pro Jahr** ab. Den Vertretern des Zweckverbandes und ihren Beauftragten ist ungehindert Zutritt zu den Grundstücksentwässerungsanlagen zu gewähren.

Einen unverbindlichen Tourenplan für das Jahr 2012 entnehmen Sie auch unserer Homepage:

http://zwa-slf-ru.de/kundenservice/hinweise.html.

gez. Heinze

amt. Geschäftsleiterin

#### **Amtlicher Teil**

### **Amtliche Bekanntmachungen**

#### Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel

#### Beschlüsse des Hauptausschusses

Beschluss-Nr.: 087/2012 Genehmigung der Niederschrift

Der Hauptausschuss der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel genehmigt die Niederschrift der 18. öffentlichen Hauptausschusssitzung am 06.12.2011.

#### Beschluss-Nr.: 088/2012 Genehmigung der Niederschrift

Der Hauptausschuss der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel genehmigt die Niederschrift der 18. nichtöffentlichen Hauptausschusssitzung am 06.12.2011.

#### Beschlüsse des Gemeinderates

#### Beschluss-Nr.: 207/2012 Genehmigung der Niederschrift

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel genehmigt die Niederschrift der 19. öffentlichen Gemeinderatssitzung am 20.12.2011.

#### Beschluss-Nr.: 208/2012

#### Wahl des Gemeinderatsvorsitzenden

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel wählt Herrn Christian Tschesch (CDU) in geheimer Wahl zum Vorsitzenden des Gemeinderates.

#### Beschluss-Nr.: 209/2012

### Neubesetzung im Ausschuss für Jugend, Soziales, Kultur und Sport

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt auf Antrag der Fraktion Freie Wähler/SV 1956 Großkochberg/Bürgergemeinschaft folgende Neubesetzung im Ausschuss für Jugend, Soziales,

Kultur und Sport:

(alt) Annett Stutzke (neu) Heide Gaudlitz

#### Beschluss-Nr.: 210/2012

#### **Neubesetzung im Hauptausschuss**

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt auf Antrag der Fraktion SPD/DIE LINKE den zweiten Sitz der Fraktion im Hauptausschuss mit Herrn Bernd Pfotenhauer zu besetzen.

#### Beschluss-Nr.: 211/2012 Vorlage Jahresrechnung 2011

- Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel nimmt den Erläuterungsbericht zur Jahresrechnung 2011 nach § 77 ThürGemHV zustimmend zur Kenntnis.
- Soweit noch keine Einzelgenehmigungen vorliegen, werden außer- und überplanmäßige Ausgaben sowie die Niederschlagungen und Erlässe genehmigt. Mit der seitherigen Abdeckung der Mehrausgaben durch Mehreinnahmen bzw. durch Ausgabeeinsparungen besteht Einverständnis.
- Gleichzeitig wird die Bildung der Haushaltsausgabereste in dem in der Jahresrechnung enthaltenen Umfang beschlossen.

#### Beschluss-Nr.: 212/2012

#### Außerplanmäßige Ausgabe für das Haushaltsjahr 2012

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt, einer außerplanmäßigen Ausgabe für das Haushaltsjahr 2012 zuzustimmen.

#### Beschluss-Nr.: 213/2012

### Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung Beutelsdorf

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt die Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung der vormaligen Gemeinde Beutelsdorf vom 20.08.2001.

#### Beschluss-Nr.: 214/2012

### Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung Zeutsch

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt die Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung der vormaligen Gemeinde Zeutsch vom 14.03.2001.

#### Beschluss-Nr.: 215/2012

## Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung Uhlstädt

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt die Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung der vormaligen Gemeinde Uhlstädt vom 29.01.1997.

Beschluss-Nr.: 216/2012

#### Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung Dorndorf

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt die Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung der vormaligen Gemeinde Dorndorf vom 12.03.2001.

Beschluss-Nr.: 217/2012

Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung Niederkrossen

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt die Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung der vormaligen Gemeinde Niederkrossen vom 11.09.2000.

Beschluss-Nr.: 218/2012

Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubei-

tragssatzung Engerda

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt die Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeider vormaligen Gemeinde Engerda 20.11.1996.

Beschluss-Nr.: 219/2012

Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung Kirchhasel

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt die Satzung über die Außerkraftsetzung der Straßenausbaubeitragssatzung der vormaligen Gemeinde Kirchhasel (Riethtalgasse) vom 16.02.1993.

Beschluss-Nr.: 220/2012

Straßenausbaubeitragssatzung

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt die Straßenausbaubeitragssatzung der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel.

Beschluss-Nr.: 221/2012

### Verwaltungskostensatzung der Gemeinde Uhlstädt-Kirch-

Der Gemeinderat Uhlstädt-Kirchhasel beschließt die Verwaltungskostensatzung der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel. Gleichzeitig wird der Beschluss Nr. 184/2011 vom 15.11.2011 aufgehoben.

Beschluss-Nr.: 222/2012

Ergebnis der 1. Abwägung nach §§ 3 (1) und 4 (1) BauBG (frühzeitige Beteiligung der betroffenen Bürger und Träger öffentlicher Belange) bzgl. der Aufstellung des Vorhaben-und Erschließungsplanes "Zwischen dem Dorfe" im OT Ca-

tharinau - Abwägungsbeschluss -Bezugnehmend auf § 4 (1) BauGB wurden die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange sowie die betroffenen Bürger von der Planung unterrichtet. Die eingegangenen Stellung-nahmen zum Vorentwurf (Stand 01.08.2011) hat der Gemeinderat entsprechend Anlage 1 zu diesem Beschluss mit folgendem Ergebnis geprüft:

a) berücksichtigt werden Bedenken und Anregungen von (siehe Anlage 1):

Thüringer Landesverwaltungsamt, Weimar (Schreiben vom 09.09.2011)

Raumordnung und Landesplanung

- Beachtung des Entwicklungsgebotes des § 8 Abs. 2 BauGB
- Saalfeld-Rudolstadt (Schreiben Landratsamt 15.09.2011)
- Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung Saalfeld-Rudolstadt (Schreiben vom 15.09.2011)
- E.ON Thüringer Energie AG, Gebietszentrum Süd-Ost, Bad Blankenburg (Schreiben vom 19.08.2011)
- Zweckverband Abfallwirtschaft, Pößneck (Schreiben vom 18.08.2011)
- Landesamt für Vermessung und Geoinformation, Katasterbereich Saalfeld (Schreiben vom 05.09.2011)
- Landwirtschaftsamt Rudolstadt-Schwarza (Schreiben vom 23.08.2011)
- Familie Gasch, Zwischen dem Dorfe 26, 07407 Uhlstädt-Kirchhasel (Schreiben vom 15.11.2011)
- T. Schößner und S. Rode, Zwischen dem Dorfe 18, 07407 Uhlstädt-Kirchhasel (Schreiben vom 07.11.2011)

Das Abwägungsprotokoll (Anlage 1) ist Bestandteil dieses Beschlusses.

Beschluss-Nr.: 223/2012

Aufhebung des Beschlusses Nr.: 175/2011

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel beschließt die Aufhebung des Beschlusses Nr. 175/2011 "Einleitung des Verfahrens für die Aufstellung einer Klarstellung- und Ergänzungssatzung "An den Kreuzäckern" in der Gemarkung Weißen".

Beschluss-Nr.: 224/2012 Genehmigung der Niederschrift

Der Gemeinderat der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel genehmigt die Niederschrift der 19. nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung am 20.12.2011.

#### Wahlbekanntmachung

Am 22. April 2012 findet die Landratswahl von 8.00 Uhr bis 18.00 Uhr statt. Anschließend wird das Wahlergebnis ermittelt. 2.

Die Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel bildet 21 Stimmbezirke. Die Wahlräume befinden sich

Wahl-	Abgrenzung	Lage des Wahlraums
bezirk	des Wahlbezirks	(,
0001	Beutelsdorf	Gemeindesaal, Beutelsdorf 42
0002	Dorndorf	Raum Frauengruppe, Dorndorf 29
0003	Engerda	Kindertagesstätte
0004	A.P. 1	"Hexengrundknirpse", Engerda 17
0004	Niederkrossen	Gemeindesaal, Niederkrossen 27
0005	Rödelwitz	Musikprobenraum, Rödelwitz 27
0006	Schloßkulm	Pension Schwarz,
	0	Schloßkulm 7
0007	Schmieden	Dorfgemeinschaftshaus, Schmieden 2a
8000	Teichweiden	Ehem. Gaststätte, Teichweiden 44
0009	Uhlstädt	Saal "Grüner Baum",
0010	Dowlookofold	Jenaische Str. 102
0010	Partschefeld	Begegnungstätte Partschefeld, Partschefeld 32
0011	Weißen	Konferenzraum Landhotel
0011	vveiberi	"Kains Hof", Weißen 19
0012	Zeutsch	Feuerwehrgerätehaus, Am Schloss
0012	Kirchhasel	Gemeindesaal,
0013	Michiasei	Zum Hirschgrund 47
0014	Catharinau	Feuerwehrhaus, Obercatharinau
0015	Etzelbach	Dorfgemeinschaftshaus, Etzelbach 26
0016	Kolkwitz	Gemeindehaus, Kolkwitz 32
0017	Kuhfraß	"Atelier-Café", Kuhfraß
0018	Mötzelbach	Dorfgemeinschaftshaus, Mötzelbach 24a
0019	Neusitz	Bürger- und Vereinshaus,
		Neusitz 19
0020	Großkochberg	Kindergarten "Am Sperlingsberg",
	Ü	Am Sperlingsberg 1
0021	Heilingen	Gemeindehaus, Heilingen 48
	-	-

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten übermittelt worden sind, sind der Stimmbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat. Zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses ist ein Briefwahlvorstand gebildet worden. Die Arbeitsräume des Briefwahlvorstands befindet sich im Versammlungsraum der FF Uhlstädt, Jenaische Str. 46a, 07407 Uhlstädt-Kirchhasel.

Der Briefwahlvorstand tritt am Wahltag um 17:00 Uhr zur Ermittlung des Wahlergebnisses zusammen.

Jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Stimmbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Die Wähler haben ihre Wahlbenachrichtigung und einen amtlichen Personalausweis - Unionsbürger einen gültigen Identitätsausweis - oder Reisepass zur Wahl mitzubringen.

Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden. Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wähler erhält nach Betreten des Wahlraums für jede Wahl, für die er wahlberechtigt ist, einen Stimmzettel ausgehändigt.

Die Stimmabgabe erfolgt auf folgende Weise:

Jede Wählerin und jeder Wähler hat eine Stimme. Die Wähler vergeben ihre Stimme dadurch, dass sie auf dem amtlichen Stimmzettel einen der aufgedruckten Wahlvorschläge kennzeichnen.

Der Wähler begibt sich zur Stimmabgabe in die Wahlzelle, kennzeichnet dort seine Stimmzettel und faltet sie so zusammen, dass andere Personen die Kennzeichnung nicht erkennen können. Jeder Stimmzettel muss einzeln gefaltet werden.

Der Wahlvorstand hat darüber zu wachen, dass das Wahlgeheimnis gewahrt bleibt. Er achtet darauf, dass sich immer nur ein Wähler in der Wahlzelle aufhält.

Ein Wähler, der des Lesens unkundig oder wegen einer körperlichen Beeinträchtigung gehindert ist, den Stimmzettel zu kennzeichnen, zu falten oder selbst in die Wahlurne zu legen, kann eine andere Person bestimmen, deren Hilfe er sich bei der Stimmabgabe bedienen will und gibt dies dem Wahlvorstand bekannt. Die Hilfsperson kann auch ein vom Wähler bestimmtes Mitglied des Wahlvorstands sein. Die Hilfeleistung hat sich auf die Erfüllung der Wünsche des Wählers zu beschränken. Die Hilfsperson darf gemeinsam mit dem Wähler die Wahlzelle aufsuchen, wenn dies zur Hilfeleistung erforderlich ist. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl erlangt hat.

Die Wahlhandlung und die Ermittlung des Wahlergebnisses sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt zum Wahlraum sowie zu den Arbeitsräumen des Briefwahlvorstands, soweit dies ohne Störungen des Wahlgeschäfts möglich ist.

Wähler, die einen Wahlschein haben, können durch Briefwahl an der Wahl teilnehmen. Sie müssen ihren Wahlbrief an die auf dem Wahlbriefumschlag angegebene Stelle so rechtzeitig übersenden, dass der Wahlbrief spätestens am 7. Juni 2009 bis 18.00 Uhr dort eingeht. Wahlbriefe können bei der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle auch abgegeben werden. Der Briefwahlvorstand ist nicht zuständig für die Entgegennahme von Wahlbriefen.

Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben.

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft; der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches). 8.

Die Ermittlung des Wahlergebnisses wird am Montag, dem 23.

April 2012 um 8:00 Uhr bis voraussichtlich 12:00 Uhr, in densel-

ben Wahlräumen fortgesetzt, falls sie im Anschluss an die Wahl-

handlung nicht beendet werden kann.

Uhlstädt-Kirchhasel, 29.03.2012 gez. Schröter Bürgermeister

#### **Ende des amtlichen Teiles**



#### **Impressum:**

#### "Uhlstädter-Kirchhaseler Anzeiger" Amtsblatt der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel

Herausgeber: Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel, OT Uhlstädt

Verlag und Druck: Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, In den Folgen 43, 98704 Langewiesen, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21

Verantwortlich für amtlichen Teil: Peter Schröter, Bürgermeister

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Andreas Barschtipan, Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gülti-ge Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auf-treten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. Verlagsleiter: Mirko Reise

Erscheinungsweise: monatlich, kostenlos an alle erreichbaren Haushaltungen im Verbreitungsgebiet

Finzelbezugsmöglichkeit: Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und 7% MWSt.) beim Verlag bestellen.

#### Aus der Gemeinde

Presseinformation Sparkassen- und Giroverband Hessen-Thüringen

#### Kains Hof mit MarketingAward ausgezeichnet

#### Landhotel mit Restaurant ist ein Leuchtturm in Thüringen



Das Landhotel und Restaurant Kains Hof in Weißen, einem Ortsteil der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel im Landkreis Saalfeld-Rudolstadt hat am 8. März 2012 in Berlin einen der MarketingAwards "Leuchttürme der Tourismuswirtschaft" des Sparkassen-Tourismusbarometers für Ostdeutschland erhalten. Der Preis würdigt in diesem Jahr vorbildliche Ansätze für ein zukunftsweisendes Personalmanagement im Tourismus.

Carsten Sprenger, Vorstandsmitglied der Sparkasse Saalfeld-Rudolstadt, und Dr. Michael Auge, Leiter Information und Kommunikation des Sparkassen- und Giroverbandes Hessen-Thüringen, überreichten die Auszeichnung gemeinsam mit Claus Friedrich Holtmann, Geschäftsführender Präsident des Ostdeutschen Sparkassenverbandes, an das Ehepaar Gerda und Peter Klages, die Eigentümer und Betreiber von Kains Hof.

Der öffentlich ausgeschriebene Wettbewerb um den MarketingAward richtete sich in diesem Jahr an Betriebe des Gastgewerbes, Freizeit- und Kultureinrichtungen sowie regionale Initiativen und Bildungsträger in den Neuen Bundesländern, die mit stimmigen Gesamtkonzepten oder originellen Ansätzen vorbildliche und demografiefeste Personalarbeit leisten und dem Fachkräftemangel im Tourismus entgegenwirken.

Nach Meinung von Carsten Sprenger "profitiert gerade der ländliche Raum von erfolgreichen Gastronomen, die in hohem Maße unbefristete Vollzeitarbeitsplätze schaffen und ihren Mitarbeitern berufliche Perspektiven bieten".

Kains Hof hat sich in den vergangenen Jahren zu einem beliebten Ziel für, Tagungsteilnehmer, Geschäftsreisende, Urlauber und sonstige Gäste entwickelt. Das liegt nicht zuletzt an den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, die mit eigenen Ideen und großem Engagement das Konzept des Landhotels und Restaurants mittragen. Im Gegenzug haben sie die Möglichkeit als Fachkräfte weiterhin in der Region ihren Beruf ausüben zu kön-

"Offenheit und Engagement im Umgang mit den Kolleginnen und Kollegen sowie mit den Gästen zeichnen das kompetente Team von Kains Hof aus", so Michael Auge. Eine Jury aus Experten für Personalwirtschaft und für Tourismus sowie aus Vertretern des Ostdeutschen Sparkassenverbandes und des Sparkassen- und Giroverbandes Hessen-Thüringen hatte den Preisträger ausgewählt.

Die Sparkassen-Finanzgruppe Hessen-Thüringen honorierte die Auszeichnung mit der Produktion eines Films über das Landhotel und Restaurant Kains Hof, der bei der Preisverleihung im Rahmen des 15. OSV-Tourismusforums, dem meistbesuchten Branchentreff auf der Internationalen Tourismusbörse Berlin, den rund 800 Gästen gezeigt wurde.

Erfurt, 8. März 2012

Öffentlichkeitsarbeit, Presse und Volkswirtschaft Dr. Jürgen Hanke

#### Wir gratulieren

# Die Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel gratuliert recht herzlich

recrit rierziich					
am 05.04	Frau Eva Pohl zum 85. Geburtstag OT Uhlstädt, Jenaische Straße 66				
am 05.04.	Herrn Hartmut Schöler zum 65. Geburtstag Naundorf 8				
am 06.04.	Frau Ingrid Schröder zum 80. Geburtstag OT Großkochberg, Am Sperlingsberg 5				
am 08.04.	Frau Brigitta Springer zum 65. Geburtstag Kleinkochberg 9				
am 12.04.	Herrn Gunther Meyer zum 75. Geburtstag Niederkrossen 10				
am 12.04.	Herrn Siegfried Gollee zum 70. Geburtstag OT Zeutsch, Hauptstraße 5				
am 13.04.	Herrn Edgar Hercher zum 75. Geburtstag Teichweiden 40				
am 14.04.	Herrn Helmut Bergner zum 85. Geburtstag Heilingen 6				
am 14.04.	Herrn Valentin Krastev zum 65. Geburtstag Weißen 53				
am 17.04.	Frau Irmgard Maisel zum 95. Geburtstag Kolkwitz 14				
am 17.04.	Frau Marie Blumentritt zum 85. Geburtstag OT Zeutsch, Kirchgasse 41				
am 18.04.	Frau Elisabeth Goy zum 90. Geburtstag Weißen 1				
am 18.04.	Herrn Manfred Amende zum 80. Geburtstag Dorndorf 7				
am 19.04.	Frau Margitta Pfenzig zum 70. Geburtstag OT Großkochberg, Im Schloßhof 8				
am 21.04.	Herrn Siegfried Lemnitzer zum 80. Geburtstag OT Uhlstädt, Jenaische Straße 44				
am 23.04.	Frau Käthe Bräuning zum 85. Geburtstag Engerda 48				
am 24.04.	Herrn Heinz Bärschneider zum 80. Geburtstag OT Kirchhasel, Rudolstädter Straße 9				
am 24.04.	Frau Gertrud Krauß zum 75. Geburtstag OT Zeutsch, Erfurter Straße 48				
am 25.04.	Frau Heidrun Geiler zum 65. Geburtstag Etzelbach 60				
am 26.04.	Herrn Jochen Ulbricht zum 80. Geburtstag Neusitz 30				
am 26.04.	Frau Lieselotte Jahn zum 70. Geburtstag OT Kirchhasel, Rudolstädter Straße 6				
am 28.04.	Frau Erika Sömmer zum 93. Geburtstag OT Zeutsch, Schulgasse 61				
am 28.04.	Herrn Hans-Jürgen Brill zum 65. Geburtstag OT Zeutsch, Erfurter Straße 25				
am 01.05.	Herrn Dittmar Geinitz zum 75. Geburtstag Heilingen 1				
am 01.05.	Herrn Gerhard Holoda zum 70. Geburtstag Kolkwitz 17				
am 02.05.	Frau Ilse Wötzel zum 85. Geburtstag Heilingen 29				
am 03.05.	Frau Gerda Wichert zum 85. Geburtstag Röbschütz 19				
am 03.05.	Frau Waltraud Fleck zum 80. Geburtstag OT Uhlstädt, Sandstraße 31 A				
am 04.05.	Frau Flora Müller zum 92. Geburtstag Kleinkochberg 3				
am 04.05.	Frau Christine Schmidt zum 75. Geburtstag OT Uhlstädt, Jenaische Straße 54 E				
am 06.05.	Herrn Manfred Otto zum 70. Geburtstag OT Großkochberg, Im Vorwerksgarten 1				



#### **Bildung**

#### Lesetipps aus der Gemeindebibliothek

Die Bibliothek hat erneut eine umfangreiche Bücherspende erhalten, die vor allem Krimis und Thriller englischer und skandinavischer Autoren umfasst. Für die Übergabe dieser Bücher möchte ich mich bei allen Beteiligten im Namen der Leser und Leserinnen, die sich auf spannende Lektüre freuen können, bedanken.

Aber auch für alle, die sich gern in vergangene Zeiten oder fremde Länder entführen lassen, gibt es Neues zu entdecken:

#### Petra Durst-Benning: Die russische Herzogin

Die aus Russland stammende Königin von Württemberg, Hauptperson im Roman "Die Zarentochter", nimmt eine junge Fürstin aus ihrer Heimat an ihren Hof, die gegen die strengen Regeln der Adelsgesellschaft rebelliert.

#### Patricia Mennen: Sehnsucht nach Owitambe

Mit diesem Roman setzt die Autorin ihre fesselnde Geschichte über eine Familie fort, die Deutschland verlässt, um in Afrika ihr Glück zu finden.

Öffnungszeit der Bibliothek: Dienstag 15-18 Uhr Donnerstag 10-12 Uhr

Die Gemeindebibliothek ist vom 10. bis 13. April 2012 nicht geöffnet.

R. Windorf

#### Staatliche Grundschule Uhlstädt

#### Faschingsparty in der Grundschule

Eulen seid schlau, Uhlschte helau, so schallte es am Faschingsdienstag, dem 21.02.12 durch sämtliche Räume der Grundschule Uhlstädt.

Auch in diesem Jahr versammelte sich wieder eine bunte Narrenschar zu allerlei lustigem Treiben.



Es wurde getanzt, gesungen, gespielt, gebastelt gestylt und natürlich gegessen und getrunken.



Erholen von all dem Stress konnte man sich in unserer beliebten Wellnessoase.



Natürlich durfte die mit Spannung erwartete Kostümprämierung am Schluss der Party nicht fehlen.



Bedanken möchten wir uns ganz herzlich bei den Gummibären aus Engerda unter der Leitung von Jördis Streipert, die unser Eröffnungsprogramm ebenso wie die Tanzmäuse unserer Schule mit ihren lustigen Tänzen und farbenfrohen Kostümen absolut bereicherten.

Ein herzliches Dankeschön auch an die zum festen Bestandteil des Uhlschter Schulfaschings gehörige Küchenfee Birgit Schulz, die gemeinsam mit ihrer Mitarbeiterin unsere Gaumen wieder verwöhnte.



Wir freuen uns schon auf die Faschingsparty im kommenden Jahr!

#### Team der GS Uhlstädt

#### Staffelwettbewerb der 1. Klassen

Am Mittwoch, dem 29.02.12 war wieder eine super Stimmung in der Bad Blankenburger Vierfelderhalle, denn an diesem Tag fand der Staffelwettbewerb der 1. Klassen statt.

In diesem Jahr reisten elf von 12 Grundschulen unseres Aufsichtsbereiches an, um an diesem spannungsgeladenen Wettkampf teilzunehmen. Allen 120 Erstklässlern stand die Aufregung und Begeisterung ins Gesicht geschrieben.

Bei insgesamt zwölf verschiedenen Staffeln mussten alle Sportler Schnelligkeit und Geschicklichkeit beweisen.



Am Ende konnte die Grundschule Uhlstädt sich über einen hervorragenden 2. Platz freuen und nahm voller Stolz den Pokal entgegen.

Sieger mit knappem Vorsprung wurde die Grundschule Schwarza. Den 3. Platz errang die Grundschule Rudolstadt-West.

#### Science City Jena besucht unsere Grundschule

Ebenfalls am Mittwoch, dem 29.02.12 besuchten unsere Schule Micha und Chase vom Basketball-Team Science City Jena und zeigten den Viertklässlern, wie man richtig Basketball spielt. Unsere Mädchen und Jungen waren von der großen Geschicklichkeit im Umgang mit dem Ball und ihrer Treffsicherheit, was die Korbwürfe anbelangt, sehr beeindruckt. Einige ihrer gezeigten Übungen finden nun auch in unseren Sportstunden Anwendung.



Am Ende überreichten die beiden Profis unserer Schule drei Lederbasketbälle und schenkten uns Freikarten für ein Spiel. Natürlich durften sich die Schüler auch über Autogramme freuen.

#### Erste Klassen sagen Danke ...



Die Schülerinnen und Schüler der 1. Klassen der Grundschule "Heinrich Heine" Uhlstädt bedanken sich bei der Kreissparkasse Saalfeld-Rudolstadt und dem Kreissportbund für die Übergabe der Gutscheine für den Jahresbeitrag in den Sportvereinen.

Fotograf: Stefanie Falkenhain

**Text: Uta Necke** 

#### **Familienwandertag**

Am Samstag, den 10. März, fand der 1. Familienwandertag für die Schüler der Klasse 1 a statt. Die Kids trafen sich zusammen mit ihren Eltern, Großeltern oder Geschwistern sowie der Klassenlehrerin Frau Wolf und der Horterzieherin Frau Jacob am frühen Nachmittag am Vereinshaus in Partschefeld. Obwohl es zunächst so aussah, als ob der Wandertag von Regen begleitet wird, entschlossen wir uns, die Wanderung trotzdem durchzuführen. Das war auch die richtige Entscheidung, denn das Wetter ließ uns dann doch nicht im Stich.





Nach einer kurzen Begrüßung bekamen die Schüler/innen eine von Eltern gefertigte Schatzkarte, die ihnen den Weg zu einem versteckten Schatz weisen sollte. Begeistert trabten sie los, immer der Wandergruppe voran. Der Weg führte uns von Partschefeld aus über einen Rundwanderweg, bergab und noch mehr bergauf. Die Kinder waren nicht zu bremsen in ihrem Eifer, den Ort des Schatzversteckes zu erreichen und ihre Beute zu finden. Sie konnten dem Weg anhand ihrer Karte gut folgen. Deren Energie schien unerschöpflich zu sein, da sie selbst bergan immer ihr straffes Tempo beibehielten. Währenddessen ließen es die Erwachsenen etwas gemächlicher angehen und nutzten den Spaziergang, um sich mit anderen Eltern bzw. der Klassen-lehrerin zu unterhalten oder untereinander bekanntzumachen.

Endlich wurde die Hütte an der "Schönen Aussicht" erreicht, wo die Kinder ihren Schatz finden mussten und für die Großen eine Kaffeepause angesagt war. Frau Jacob und ihr Mann sorgten für die Verpflegung, indem sie mit dem Auto den von einigen Muttis gebackenen Kuchen sowie Kaffee und Getränke für die Kinder heranschafften. Der leckere Kuchen sorgte dafür, dass der durch die Wanderung eventuell erlittene Kalorienverlust rasch wieder aufgefüllt wurde.

Ein großes Geschrei teilte den Fund des Schatzes mit. Die Kinder kamen kurz darauf auch ganz stolz mit Gummibärchen, anderen Süßigkeiten und verschiedenen Spielsachen, die später im Hort verbleiben sollten, angerannt. Wer jetzt dachte, dass sich nun die Kiddies eine Pause von der Wanderung gönnen, hatte falsch gedacht. Auch an diesem Rastplatz war Toben angesagt. Das störte aber auch niemanden.



Für die letzten Meter zum Ausgangspunkt zurück bekamen die Kinder den Auftrag, Holz für ein Lagerfeuer zu sammeln. Aber hier sammelten sie nicht etwa Stöcke und kleinere Äste, nein, es mussten bei manchen die richtig großen Äste sein, die sie dann kaum allein tragen konnte. Gut, dass die Muttis und Vatis dabei waren, die ihren Kleinen einen Teil der Last abnehmen konnten.

Am Vereinshaus zurück wurde das Lagerfeuer entzündet, an dem sich die Kinder Stockbrot und Würstchen braten konnten. Herr Jacob briet Rostbratwürste und ein kleines Büffet mit Klöpschen, Gemüseschalen und anderen Sachen wurde schnell errichtet.

Während sich die Eltern von der ca. 2,5stündigen (mit Kaffeepause) Wanderung ausruhten, waren die Kinder immer noch nicht totzukriegen. Sie tobten auf dem Spielplatz, spielten Fußball oder versuchten sich beim Kegeln.

Gegen 19.00 Uhr war dann, zwar unter Protest einiger Kinder, Schluss.

Wir fanden, dass es für alle ein wunderschöner Nachmittag war, der zum Kennenlernen der Eltern untereinander und auch der Kinder, mal nicht beim Lernen im Schulgebäude, beigetragen hat. Ein Dankeschön an alle fleißigen Helfer und Organisatoren, die zum Gelingen unseres Familienwandertages beigetragen haben. Ich möchte jetzt hier niemanden namentlich nennen, da ja doch irgendwie jeder einen kleinen oder größeren Anteil geleistet hat. Wir hoffen, dass sich so eine Veranstaltung wiederholt. Ein großes Dankeschön auch an die, denen wir es zu verdanken haben, dass wir das Vereinshaus und das dazugehörige Gelände kostenlos nutzen durften.

Antje Richardt im Namen der Eltern der Klasse 1a

#### "Grüne Schule grenzenlos"

#### Ferienlager im Kinderdorf Zethau

Ereignisreiche Wochen verspricht die "Grüne Schule grenzenlos" erlebnishungrigen Kindern und Jugendlichen in den Sommerferien

Für Kinder von 7 bis 16 Jahren wird es in allen Ferienwochen ein bunt gemischtes Programm aus Abenteuer, Kreativangeboten, Spiel, Spaß und Sport mit neuen Freunden und fetzigen Betreuern geben. Zudem können sich die Ferienkinder mit der Bearbeitung von Holz und anderen Naturstoffen vertraut machen. Neben einem Schnitzkurs, Lagerfeuer, Erlebnisbad, Nachtwanderung mit Fackeln, einer Disco, einem Kinoabend und einer Karibischen Nacht wird es noch viele weitere spannende Aktionen geben. Das Highlight stellt ein Ausflug in den Freizeitpark Plohn oder ins Erlebnisland Stockhausen dar.

Für unsere **Fußballfreunde** gibt es wieder ein extra Camp. Neben der Absolvierung des DFB-Fußballabzeichens und einem abwechslungsreichem Trainingsprogramm durch DFB-Lizenztrainer steht auch der Besuch bei einem Spiel von Dynamo Dresden oder Erzgebirge Aue auf dem Plan.

Für Jugendliche ab 12 ist eine Woche **Videoprojekt** eine gute Möglichkeit sich als Filmemacher, Moderator oder Techniker zu beweisen.



Informationen erhalten Sie im Internet unter www.gruene-schulegrenzenlos.de, per E-Mail unter ferien@gruene-schule-grenzenlos.de

oder telefonisch unter 037320/8017-0.

# Nachrichten aus den Kindertagesstätten

#### Kindertagesstätte "Hexengrundknirpse" Engerda

# Käfer-Cup - Neues aus dem Kindergarten der "Hexengrundknirpse" in Engerda

Am 14.03.2012 war es endlich soweit, der Käfer-Cup in Bad Blankenburg fand zum 5. Mal statt. Auch wir Hexengrundknirpse nahmen diesmal teil, zum ersten Mal. Wir 6 Kleinen - Janis, Hannah, Kim, Annalena, Monique und Lenny - waren schon total aufgeregt. Los ging es schon mit dem ersten Highlight. Mit dem Notfallseelsorge-Mobil und Kerstin fuhren wir dann total aufgeregt nach Bad Blankenburg. Mit dabei waren auch zwei Muttis und die Omi von Annalena, die uns natürlich filmte. Dort angekommen staunten wir kleinen "Käfer" nicht schlecht, wie viele Kinder da waren. Als wir uns dann endlich umgezogen hatten liefen wir zusammen mit ca. 400 weiteren Kindern und unter Klatschen der Organisatoren, der vielen fleißigen Helfer und der anderen Kinder in den großen Turnraum ein. Dann ging es endlich los und wir konnten uns an den vielen tollen Stationen richtig austoben. Wir rannten um Hindernisse, balancierten auf Bänken, trainierten unsere Geschicklichkeit, und noch vieles mehr. Nach ca. der Hälfte der Stationen mussten wir uns erst einmal stärken mit Obst, Trinken und Joghurt. Sodann gestärkt gingen wir wieder zum Sport. Nach ca. 2 Stunden hatten wir es endlich geschafft und wir erhielten endlich unseren sehnlichst erwünschten und auch verdienten "Käfer", wie jede Kindergartengruppe die daran teilnahm. Auf dem Nachhauseweg mit dem Notfallseelsorge-Mobil haben wir noch einmal alles Revue passieren lassen und suchten uns die schönste Station aus. Äber das fiel uns gar nicht so leicht, weil alle Stationen richtig toll waren. Jedoch am meisten Spaß gemacht hat uns das Bankhochziehen mit anschließendem Pflücken der Wäscheklammer und Heruntersteigen an der Sprossenwand sowie die Station, an der wir Kästen hochklettern durften und anschließend uns auf einer dicken Matte herunterkullern lassen durften. Von dieser Station wollten wir uns gar nicht mehr trennen.





Zurück in unserem Kindergarten zeigten wir stolz unseren verdienten "Käfer". Die anderen Kinder machten große Augen, aber auch die "Großen" werden ihren eigenen Pokal verdienen, und zwar im Mai beim "Mäuse-Cup". Total geschafft fielen wir dann in unsere Betten und träumten noch von dem tollen Tag und unser erster "Käfer-Pokal" hat einen coolen Platz in unserem Kindergarten bekommen.



Wir bedanken uns nochmal auf diesem Weg bei den Organisatoren des Käfer-Cups und den vielen fleißigen Helfern und werden uns bestimmt wiedersehen.

Annett Schröter/Mandy Büchel

# Kindertagesstätte "Kienbergwichtel" Uhlstädt

#### Vom Schaf zur Socke

Was passiert eigentlich mit der Wolle, nachdem sie dem Schaf abgeschoren wurde? Die Erklärungen des Schäfers waren interessant, aber wir wollten es selbst probieren. Die Schafwolle muss gewaschen und nach dem Trocknen gekämmt werden.



Danach kann man die Wolle filzen und warme Hausschuhe daraus herstellen. Wir filzten uns mit heißer Seifenlauge Ostereier.



Mit der gekämmten Wolle kann man aber auch spinnen. Dazu hatten wir uns Frau Luge aus Engerda eingeladen. Sie erklärte uns, dass man zum Spinnen immer ein Spinnrad braucht und die Frage: "Spinnst du?" eigentlich überflüssig ist.

Nach kurzem Zusehen durften wir auch selbst am Spinnrad probieren.



Mit einem Lied dankten und verabschiedeten wir Frau Luge. Wir wünschen ihr beste Gesundheit, damit sie noch vielen Kindern ihr altes Handwerk zeigen kann.

#### Die Kienbergwichtel aus Uhlstädt Bärbel Brill und Karin Müller

#### **Unser Berufswunsch**

steht nun wieder auf dem Prüfstand. Im Vorjahr wollten wir noch Schäfer oder Feuerwehrmann werden und nun gehen wir vielleicht doch zur Bahnpolizei.



Frau Golde und Frau Schmidt von der BP Saalfeld sagten, dass es ein schöner Beruf ist und erzählten uns nebenbei, wie wir uns am Bahnübergang richtig verhalten, damit kein Unglück passiert.

Wir bedanken uns dafür nochmals ganz herzlich.

Die Vorschul-Kienbergwichtel aus Uhlstädt und Bärbel Brill

#### **Jugendclubnachrichten**



#### 20-jähriges Jubiläum des Jugendförderverein Saalfeld-Rudolstadt e.V.

Bereits seit letztem Monat wurde in mehreren Artikeln der OTZ auf das 20-jährige Bestehen des Jugendfördervereins hingewiesen. Am Mittwoch, den 14. März feierte der freie Träger mit seinen 15 fest angestellten Mitarbeitern das Jubiläum in der Schlosskapelle des Landratsamtes in Saalfeld. Der Vorstand (ehrenamtlich) mit Jugendrichter Andreas Spahn und Rechtsanwalt Stefan Blum würdigte neben weiteren Rednerinnen (Geschäftsführerin des jufö, Landrätin und Bürgermeisterin von Unterwellenborn) die Arbeit der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, die in der nachgehenden Jugendgerichtshilfe und in der Mobilen Jugendarbeit im ländlichen Raum des gesamtes Landkreises unterwegs sind. Zum engagierten Team gehören auch die Mitarbeiterin der schulbezogenen Jugendsozialarbeit und der kulturelle Jugendpfleger.

Aus der Gemeinde Uhlstädt-Kirchhasel nahm Bürgermeister Peter Schröter an der Festveranstaltung in der Schlosskapelle teil. Auch wenn er nicht zum anschließenden Teil mit geselligem Charakter bleiben konnte, hat er eine treffende würdige Aussage gegenüber den Journalisten der OTZ gemacht, die am Anfang des Artikels in der OTZ am 15.03.2012 über den Festakt abgedruckt wurde. "Der Jugendförderverein ist nicht wegzudenken, ohne ihn könnten wir unsere vielen Jugendclubs nicht betreiben."

Worte der Anerkennung und des Dankes überbrachte auch Herr Tschesch den Vereinsmitgliedern in seiner Funktion als Jugendhilfeausschussvorsitzender. Er versicherte, dass die Arbeitsergebnisse des Vereins in allen Bereichen von den Ausschussmitgliedern sehr hoch eingeschätzt werden. Inzwischen gelang es gemeinsam, das Ungleichgewicht zwischen Stadt und Land bei der Mittelvergabe und der Angebotsstruktur für Jugendarbeit aufzuheben.

An dieser Stelle sei ein herzliches Dankeschön des Jugendfördervereines an die Gemeinde und alle Verantwortlichen für die gute Zusammenarbeit gerichtet. Besonderer Dank gilt der Jugendbeauftragten Gundula Schröder, deren langjährige kontinuierliche und erfolgreiche Arbeit mit den Jugendlichen der Gemeinde und dem Jugendförderverein durch einen ehrlichen, respektvollen und vertrauensfördernden Umgang miteinander geprägt ist.



#### JC Catharinau

Die Fußballer des JC Catharinau konnten beim **Schremschepokal 2012 am 9. März** in der Dreifelderhalle der Schillerschule in Rudolstadt die Jugend unsere Gemeinde vertreten. Leider belegten sie nur den 6. Platz, weil sich der Tormann bereits zu Beginn des Spieles verletzt hatte.

#### Runder Tisch der Jugend

Am 15. März fand der Runde Tisch der Jugend im Jugendclub Großkochberg statt.

Vertreten wurden die 730 14- bis 27-jährigen der Gemeinde wieder durch die Clubräte und Verantwortlichen von 7 der 12 selbst verwalteten Jugendclubs, sowie Jugendgruppen aus 2 OT, Eltern aus 3 OT und 6 Verantwortlichen in der Gemeinde.

Sabine Herzinger von der Mobilen Jugendarbeit moderierte die Veranstaltung und erläuterte, dass sie noch bis Ende März an der Maßnahmeplanung für die Jugendarbeit im ländlichen Raum arbeitet. Die Angaben aus den Fragebögen, die die Jugendlichen ausfüllten, fliesen in die Planung ein. Gemeinsam mit der Jugendbeauftragten wird eine Bedarfsliste erstellt, über deren konsensfähige Umsetzung mit den einzelnen Clubmitgliedern und Jugendlichen in den Jugendclubs bzw. Ortsteilen Gespräche geführt werden.

Ein Schwerpunkt in der Jugendarbeit der Gemeinde wird auch 2012 wieder der Kontaktaufbau zu der jüngeren Zielgruppe der Mobilen Jugendarbeit sein, um die vorhandenen Angebote für alle Jugendlichen zu vernetzen und ihnen zukommen zu lassen. In diesem Zusammenhang betonte Herr Ralf Schröter (Vorsitzende des Ausschusses für Jugend, Soziales, Kultur und Sport), dass weiterhin auf die Bereitstellung von Jugendclubs und den Erhalt sowie den Ausbau gewachsener Struktur seitens des Gemeinderates großer Wert gelegt wird. Bei der Förderung der Jugendarbeit sind das Augenmerk und die Anstrengung aller Gemeinderäte gefragt. Das die finanziellen Aufwendungen zum Erhalt der Jugendclub hoch sind, erläuterte Herr Christian Tschesch (Vorsitzender des Gemeinderates und Jugendhilfeausschussvorsitzender des Landkreises), an dem Beispiel, dass die Stadt Bad Blankenburg und unsere Gemeinde eine vergleichbar große Einwohnerzahl hat. Bad Blankenburg hat nur einen Jugendclub, unsere Gemeinde hingegen hat 12. Damit stellte er klar, welche zusätzlichen Herausforderungen eine solide Jugendarbeit im ländlichen Raum mit sich bringt. Darum appellierte er an alle anwesenden Jugendlichen, verantwortungsvoll und sorgsam mit den Räumen und dem Inventar umzugehen. Auf die Einhaltung von Ordnung und Sicherheit in den Jugendclubs legt auch Herr Dietzel (Mitglied im Gemeinderat) durch seinen Aufgabenbereich als Vorarbeiter im Bauhof großen Wert, wenn er die Jugendclubs nach Absprache mit der Gemeinde bei baulichen Vorhaben unterstützt. Er nutzte durch seine Teilnahme am Runden Tisch die Gelegenheit, die Nutzer der Jugendclubs noch besser kennen zu lernen.

Die Clubordnung (siehe letzte Ausgabe des Anzeigers) lässt eigentlich keinen Raum dafür, um den Club von den Älteren als Ersatzkneipe und von den Jüngeren als Ort, wo man auch mal unbemerkt rauchen kann, zu betrachten. Wichtig ist vor allem, dass die Jugendclubs als ein Ort der Begegnungen für Jugendliche aller Altersgruppen angesehen werden. Das jetzt die Jüngeren nach- bzw. dazu rücken, wurde beim letzten Runden Tisch deutlich sichtbar. Und das sich deshalb auch zunehmend wieder mehr Eltern für die Jugendarbeit im Ort engagieren, ist ein gutes Zeichen für ein funktionierendes Netzwerk auf Gemeindeebene. Der Austausch über Facebook (soziales Netzwerk im Internet) wurde ebenfalls diskutiert. Alle Angebote des Jugendfördervereins (www.jufoe.net) können seit Februar auch durch die eingerichtete Vernetzung mit Facebook abgefragt werden. Trotzdem ist die Kommunikation über das Internet als eine sinnvolle Freizeitbeschäftigung sehr zu hinterfragen. Die Mobile Jugendarbeiterin richtete darum in diesem Zusammenhang an alle Anwesenden die Bitte um Unterstützung beim Aufbau persönlicher Kontakte zu den jüngeren Jugendlichen in den einzelnen Ortsteilen. Am besten spricht Jugendarbeit zum Mitmachen an, wo gemeinsam in Gruppen mit Gleichaltrigen vielfältige und interessante Angebote entwickeln werden können. Ein Ort dafür ist der Jugendclub und eine wichtige Möglichkeit dafür ist der Runde Tisch der Jugendlichen.

Die Jugendlichen aus dem Jugendclub Großkochberg richteten ihren kleinen Raum dafür aus, dass sich die insgesamt 26 Teilnehmer willkommen fühlen konnten. Sie fragten bei der Gemeinde nach, ob es inzwischen doch noch eine Möglichkeit gibt, auch in der Sommersaison einen Raum für einen Jugendclub zu bekommen und wie der Bearbeitungsstand des Antrages für die Beleuchtung des Weges zum Jugendclub ist. Beide Fragen konnten nicht abschließend beantwortet werden, aber eine Zusage wurde erteilt, dass in der nächsten Ausschusssitzung am 12. April in Kirchhasel diese Fragen auf der Tagesordnung stehen werden. Abschließend sei noch ein großes Dankeschön an die ehrenamtlichen Helfer aus Großkochberg gerichtet, die die Jugendlichen bei den Vorbereitungen des Runden Tisches unterstützten. Ein Dankeschön vom Runden Tisch geht an alle Unternehmen (Geflügelhof Teichweiden, Bäckerei Kraft, Landmolkerei Schwarza, Fruchtsaft GmbH Schlör und Wurst- und Fleischwaren Uwe Grau), die durch ihre Sachspenden dazu beitrugen, dass ein kleiner, kostenfreier Imbiss angeboten werden konnte.

Der nächste Runde Tisch wird voraussichtlich am Freitag, den 7. September stattfinden. Eine rechtzeitige Einladung (4 Wochen vor Termin) wird wie immer über schriftliche Einladungen, Plakate, Gemeinde-Anzeiger, Presse und Internet erfolgen. Wichtige Tagesordnungspunkte werden sein, Stand der Umsetzung der Beratungen vom Runden Tisch im März und Informationen zum Landjugendtag in der Gasmaschinenzentrale von Unterwellenborn am 22.09.2012.

#### Informationen zu Angeboten der Mobilen Jugendarbeit in den Osterferien

#### (Ferien vom 02.04. - 13.04.12)

Montag, 02.04. Geocaching - Tour an der Talsperre Leibis

Dienstag, 03.04. Tagesausflug nach Erfurt Mittwoch, 11.04. Tagesausflug nach Eisenach

Donnerstag, 12.04. Geocaching - Ostertour in der Gemeinde

Bitte bis Ferienbeginn anmelden!

#### Weiterhin sind für die Ferien geplant:

Übergabe der Sportgeräte im JC Heilingen an die Jugendlichen, insbesondere in Erwartung, dass auch die jüngeren aus Heilingen, Röbschütz und Dorndorf dabei sind, Einladung zur

ersten gemeinsamen Clubversammlung erfolgte im Februar, Termin für Übergabe wird noch bekannt gegeben.

Kegelabend in Kolkwitz
mit beiden Nutzergruppen des JC
Kickerturnier in Catharinau
um die erste Vergabe des Kicker-Wanderpokals
Weitere Informationen gibt es über
www.jufoe.net - Veranstaltungen
oder telefonisch über 03671 - 527 010 8 / 0160 - 973 307 19

#### Vereine und Verbände

# Freunde des Liebhabertheaters Schloss Kochberg e.V.



Liebhabertheater Schloss Kochberg

#### Wo die Freundschaft Früchte trägt. Saison 2012 im Liebhabertheater Schloss Kochberg

Am 5. Mai wird die Saison im Liebhabertheater Schloss Kochberg eröffnet. Der Kartenvorverkauf beginnt am 1.4.2012. Die über 35 Opern-, Theateraufführungen und Kammerkonzerte stehen unter dem Motto Wo die Freundschaft Früchte trägt. Theater brauchen immer Freunde. Mehr als jedes andere jedoch ist das kleine, vermutlich weltweit einzige Privattheater der Goethezeit darauf angewiesen, denn es wird nicht vom Staat unterhalten. Dass es trotzdem - oder gerade deshalb? - auf hohem künstlerischem Niveau äußerst lebendig ist, liegt an seinen vielen Freunden - unter ihnen Künstler, Unternehmen, Institutionen und einzelne Persönlichkeiten aus aller Welt. Darauf spielt das Motto der Spielzeit 2012 an, das wie immer auf vielfältige Weise im Spielplan reflektiert wird.

Ein neuer Freund wurde in dem legendären Schauspieler Dieter Mann gefunden, der mit einem Goetheabend die Saison am 5. Mai eröffnet. Höhepunkt des Jahres ist die Produktion des Singspiels Erwin und Elmire. Auch hier geht es um Freundschaft und Liebe und darum, was ein großes Missverständnis auslösen kann. Das Libretto schrieb kein Geringerer als Goethe, Herzogin Anna Amalia höchstpersönlich komponierte die Musik dazu. Authentischer geht es nicht: Das Liebhabertheater Schloss Kochberg zeigt Goethes Singspiel mit dem Ensemble Cantus Thuringia & Capella komplett entsprechend der historischen Aufführungspraxis. Die Kostüme werden nach Portraits aus dem Umfeld Goethes und des Weimarer Hofes in einer Berliner Spezialwerkstatt angefertigt. Regie führt mit Nils Niemann ein ausgewiesener Kenner der historischen Aufführungspraxis. Die musikalische Leitung hat der erfahrene Cembalist Kapellmeister Professor Bernhard Klapprott. Die Proben laufen seit Januar. Um eine solche Produktion mit Kosten in Höhe von mehreren zigtausend Euro. in die Welt setzen zu können, musste das Theater auf viele Freunde zurückgreifen. U. a. wird das Projekt unterstützt von der Sparkassen-Kulturstiftung Hessen -Thüringen, der Kreissparkasse Saalfeld-Rudolstadt, dem Thüringer Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Technologie, der Rotkäppchen-Mumm Sektkellereien GmbH, der Wächter GmbH und dem Industrieclub Thüringen. Freunde des Liebhabertheaters halfen mit Privatspenden. Die Premiere ist am 12. Mai.

Natürlich dürfen auch die Wiederaufnahmen aus dem beliebten Repertoire nicht fehlen, von denen viele wie für das diesjährige Jahresmotto gemacht erscheinen. Das schönste Zeugnis einer Freundschaft in deutscher Sprache ist der Briefwechsel zwischen Schiller und Goethe, dessenausschließlich auf Originaltexten basierende Dramatisierung unter dem Titel *Glückliches Ereignis oder, lieben sie mich, es ist nicht einseitig...* 'seit 2006 auf dem Spielplan des Liebhabertheaters steht (Detlef Heintze, Jürg Wisbach). Im *West-Östlichen Divan* gibt uns Goethe einen Einblick in die Weisheit des Orients und wir gewinnen eine freundschaftliche Sicht auf eine andere Kultur (Bernd Lange, Caroline Dietrich, Ayse Kurultay). Zu Charlotte von Steins 270. Geburtstag liest Jürg Wisbach Goethes Briefe an seine "liebste

Freundin". In Schillers Lustspiel *Der Parasit* erschleicht sich Herr Sélicour die Freundschaft des Ministers und seiner Familie, um seine Karriere zu befördern (*art*Ensemble Theater). (Nun sage noch jemand, die Klassiker seien nicht aktuell!) Noch falscher ist die Freundschaft von Goethes Erz-Schurken *Reineke Fuchs*, der alle betrügt und sogar seinen König zum Narren hält (Stefan Wey, Jürg Wisbach, Christoph Theusner). Um die oftmals nicht ganz problemlose Beziehung zwischen Künstler und mächtigem Mäzen geht es u. a. in Goethes *Torquato Tasso (art*Ensemble Theater).

Konzerte renommierter Musiker und Ensembles mit Werken der Klassik bis Romantik runden das Geschehen auf der Bühne des Liebhabertheaters ab. Mit von der Partie sind u.a. Matthias Wollong und Jörg Fassmann von der Dresdner Staatskapelle, Matthias Glander von der Berliner Staatskapelle, das Dresdner Streichtrio, Birgit Erichson, Gerlinde Otto, Liese Klahn, Ulrich Beetz, Alessandro Amoretti, die Sopranistin Heike Porstein und der Bariton Stephan Genz. Die Reihe Klang der Klassik - Konzerte auf Originalinstrumenten der Goethezeit, bei denen originale Hammerflügel aus der Sammlung Beetz und aus dem Besitz von Liese Klahn-Albrecht in Kochberg zu hören sind, werden im Oktober fortgeführt. Damon Nestor Ploumis präsentiert Mozarts Zauberflöte und Figaros Hochzeit mit internationalen jungen Sängern seines Lyric Opera Studio. Für Kinder gibt es zwei Märchen-Puppenspiele im Programm.

Das Bühnengeschehen wird durch "Klassik Events" ergänzt: Inzwischen hat die seit Jahren gespielte Osterszene aus dem Faust vor dem offiziellen Saisonauftakt Kultcharakter erlangt. Detlef Heintze (Faust) und Christoph Heckel (Wagner) entführen die Besucher nach der Szene aus dem Liebhabertheater zum Osterspaziergang in den Schlosspark, wo es mit einer dichterischen Hommage an den Frühling weiter geht. Am 26. Mai lädt das Theater gemeinsam mit den Schlossgärtnereien der Klassik Stiftung Weimar, Meissener Porzellan und vielen anderen zum Kochberger Gartenvergnügen. Der beliebte Nikolausmarkt lockt Gäste von nah und fern am 8. Dezember nach Schloss Kochberg.

Das Theater wird somit auch 2012 wieder höchst lebendig sein und die Freundschaft trägt Früchte.

Das kleine um 1800 erbaute Privattheater, das zur Europastra-Be Historische Theater gehört, ist ein besonderes Kleinod der Klassik Stiftung Weimar und hat sich zu einem Besuchermagneten für Gäste aus allen Bundesländern entwickelt. Künstlerisch wie wirtschaftlich verantwortlich für den Betrieb des Theaters zeichnen die Freunde des Liebhabertheaters Schloss Kochberg e. V., ein Freundeskreis der Weimarer Stiftung. Viele Kulturreiseveranstalter wie z. B. Studiosus haben sich bereits Kartenkontingente für Veranstaltungen 2012 gesichert. Die Gäste genießen es, renommierte Künstler mit Werken aus der Zeit des Barock, der Klassik und der Romantik auf der Bühne des authentischen historischen Theaters einmal ganz aus der Nähe zu erleben. Besonderen Wert legen die Freunde des Liebhabertheaters Schloss Kochberg e. V., die 2005 den Theaterbetrieb übernahmen und ihn nun bereits in der achten Saison erfolgreich führen, auf die Pflege der historischen Aufführungspraxis. Eigene Produktionen und Koproduktionen von Opern und Schauspielen aus der Zeit der Weimarer Klassik werden speziell für diese besondere Bühne konzipiert.

Nach umfangreichen Sanierungs- und Restaurierungsmaßnahmen des letzten Jahres in dem einzigartigen Kochberger Ensemble werden das Museum und das Schlossrestaurant frisch herausgeputzt mit einem *Klassischen Lese-Fest* am 1. April wieder eröffnet.

Kartenreservierungen vom 1.4. bis 28.10. an der Museumskasse Schloss Kochberg von Dienstag bis Sonntag von 10 bis 18 Uhr (Tel.: 036743 | 225 32, Fax: 036743 | 204 54). Silke Gablenz-Kolakovic, Vorstandsvorsitzende

Freunde des Liebhabertheaters Schloss Kochberg e. V. (Theaterbetrieb in der Klassik Stiftung Weimar)

Sonnenbergstr. 5, 07743 Jena

Tel.: 03641 / 82 65 38

vorstand@liebhabertheater.com www.liebhabertheater.com

#### Fernsehclub Uhlstädt e.V.

#### Information des Fernsehclubs Uhlstädt

Für den 18. April 2012 ist die Umstellung der restlichen Programme von analog auf digital geplant.

Beim Kauf eines neuen Fernsehgerätes möchten wir Sie darauf hinweisen, dass Sie ein Gerät mit einem "Triple Tuner" kaufen, um auch in Zukunft die später zusätzlich angebotenen digitalen Programme empfangen zu können.

Alle Mitglieder, die bisher ihren Antennenbeitrag für 2012 in Höhe von 22,00 EUR noch nicht bezahlt haben, bitten wir dies bis zum 30.04.2012 zu erledigen.

Konto-Nr.: 1000 555 891

Bank: Kreissparkasse Saalfeld-Rudolstadt

Bankleitzahl: 83050303

**Der Vorstand** 

#### Heimatverein Uhlstädt/Weißbach e.V.

Der Vorstand des Heimatverein Uhlstädt/Weißbach e.V. möchte alle Mitglieder zur Jahreshauptversammlung

> am 05.04.2012 um 19.30 Uhr in die Gaststätte "Weißbach Klause"

recht herzlich einladen.

Tagesordnung:

- Begrüßung durch den Vorsitzenden
- Verlesung des Rechenschaftsberichtes
- Verlesung des Kassenberichtes 2011
- 4. Diskussion zu den Berichten
- Entlastung des alten Vorstandes
- Wahl des neuen Vorstandes
- Aufstellung des Arbeitsplanes für das Jahr 2012
- 8. Allgemeines

**Der Vorstand** 

#### Jugendclub Uhlstädt e.V.

#### Osterfeuer am Karsamstag 2012 um 18 Uhr

Am diesjährigen Karsamstag, dem 7. April lädt der Jugendclub Uhlstädt e. V. alle Einwohner der Gemeinde Uhlstädt- Kirchhasel zu seinem ersten offiziellen Osterfeuer ein. Das Feuer wird auf der kleinen Wiese am Feuerwehrgerätehaus in der Uhlstädter Ortsmitte entfacht. Neben dem großen Feuer, das mit dem Einbruch der Dunkelheit entzündet werden soll, erwartet die Gäste eine vielfältige Auswahl an Speisen und Getränken. In bewährter Tradition wird der JCU für einen erlebnisreichen Abend mit guter Stimmung sorgen. Sitzplätze werden sowohl im Freien, als auch unter den aufgestellten Pavillons in ausreichender Anzahl vorhanden sein. Ab 18 Uhr brennt der Rost und es gibt wie gewohnt Beck's vom Fass und leckere Longdrinks. Um den Frühling bei Stimmungsmusik gebührend willkommen zu heißen, wird es diesmal ein Cocktail- Special geben. Dabei werden fruchtige Mixgetränke, darunter auch der legendäre Singapore Sling, angeboten, die nicht nur Cocktailkennern den Start ins Frühjahr versüßen sollen. Der JCU freut sich auf zahlreiche Gäste, um mit Ihnen gemeinsam am Osterfeuer zu feiern.

Zur Durchführung des Feuers benötigen wir noch trockenes, unbehandeltes Restholz, welches an der Wiese neben dem Feuerwehrhaus abzuliefern ist. Die entsprechende Lagerstelle ist gekennzeichnet. Für Ihre Unterstützung wären wir sehr dankbar.

Aktuelle Informationen oder weitere Hinweise zum Ablauf des Osterfeuers können Sie jederzeit auf der Internetseite der Gemeinde (www.uhlstaedt-kirchhasel.de) oder auf der des Jugendclub Uhlstädt e. V. (www.jugendclub-uhlstaedt.de) abrufen.

Der Jugendclub Uhlstädt e. V. ist jetzt auch auf Facebook vertreten und freut sich über jedes "Gefällt mir". Auch dort gibt es regelmäßige News und Updates zur Arbeit des Vereins.

Ralf Schröter und Marc Dietzel Jugendclub Uhlstädt e.V.

#### Uhlstädter SV e.V.

#### Abteilung Fußball - Altligamannschaft

#### Einladung zum 1. Mai - Fußballturnier





Gespielt wird traditionell auf Kleinfeld. Turnierbeginn: 10.00 Uhr

Mannschaftsstärke: 1 Torwart + 5 Feldspieler In Abhängigkeit der gemeldeten Spielmodus/-dauer:

Mannschaften

laden die Alten Herren des Uhlstädter SV Sie recht herzlich ein.

Startgebühr: 10.00 EUR

Teilnahmemeldung: Bis zum 26. April 2012 schriftlich an

Jürgen Ruckruh,

Uhlsbachstraße 167/a, OT Uhlstädt

07407 Uhlstädt-Kirchhasel

oder

Günther Müller,

Hohe Straße 201, OT Uhlstädt 07407 Uhlstädt-Kirchhasel

Für Speisen und Getränke ist gesorgt. Rost brennt.

Teilnahmemeldung:	
Name der Mannschaft:	
Verantwortlicher:	
Datum:	
Unterschrift:	
	i

#### Orlamünder Carnevals Verein e.V.

#### Tanzmäuse und Juniorgarde am 14.04.2012 beim Tanzausscheid in Neustadt dabei

Am 14.04.2012 findet in Neustadt/Orla wieder das ultimative Tanzereignis des Jahres statt. Auch die Tanzmäuse und die Juniorgarde des OCV werden wieder daran teilnehmen. Im vergangenen Jahr konnten die Tanzmäuse in der Altersgruppe bis 10 Jahre mit dem lustigen Mäusetanz den 3. Platz erzielen. In diesem Jahr ist es natürlich wieder das große Ziel, unter den ersten drei Platzierten zu landen. Die Generalprobe dafür fand für die Mädchen im Alter zwischen 8 und 12 Jahren bereits zur erfolgreichen 41. Faschingssaison des OCV statt. Mit einem Medley als Spinnen, Hexen und Zauberlehrlinge haben sie das Publikum verzaubert und stets viel Beifall geerntet. Trotzdem ist die Vorbereitung auf diesen Tanzausscheid noch einmal ziemlich anstrengend, denn der Tanz muss nach den neuen Wettkampfbedingungen umgestellt werden. Aber auch das ist für die kleinen "Profis" kein Problem. Am gleichen Tag wird die Juniorgarde des OCV am Show-Tanz Grand Prix teilnehmen. Sie sind bereits zum 4. Mal dabei und wollen in diesem Jahr unter den Besten 10 landen. Auch sie haben bereits das Publikum in Orlamünde von ihrem Können überzeugt und viel positive Kritik erhalten In ihrer Alterskategorie ist die Konkurrenz schon etwas stärker, denn hier tanzen auch Profigruppen mit. Trotzdem sind die Tänzerinnen hoch motiviert und starten getreu dem Spruch: "Dabei sein ist alles". Als moralische Unterstützung wünschen sich beide Gruppen viel heimisches Publikum. Die Veranstaltungen starten jeweils um 13.30 Uhr und 19.00 Uhr in der Sportund Festhalle Neustadt/Orla. Für die Nachmittagsveranstaltung kosten die Eintrittskarten 3,00 Euro und für die Abendveranstaltung im Vorverkauf 8,00 Euro, an der Abendkasse 10,00 Euro. (Siehe auch www.showtanzgrandprix.de)

### Veranstaltungen, Kultur und Freizeit

Änderungen vorbehalten!

Veranstaltu	ungskalender für di	e Gemeinde Uhlstädt-l	Kirchhasel		
Hier: Termine im April/Mai 2012					
07.04. 18.00 Uhr	Osterfeuer und Ankegeln	Zeutsch Sportplatz	FWV Zeutsch e.V., H. Gäbler OT Zeutsch, Kessels Edelhof 45 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 036424/22115		
07.04. 18.00 Uhr	Osterfeuer	Engerda an der Gaststätte "Am Wiedbach"	Feuerwehrverein 2010 Oberer Hexengrund e.V. Antje Richardt, Engerda 69 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 0176 43074074		
07.04. 18.00 Uhr	Osterfeuer	Heilingen	Heimatverein Heilingen-Röbschütz e.V. Frank Papperitz, Heilingen 52 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 036742/60125		
07.04. 18.00 Uhr	Osterfeuer	Uhlstädt Gelände Feuerwehr	Jugendclub Uhlstädt e.V. Marc Dietzel, OT Uhlstädt Lachenstraße 58 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 036742/62368		
15.04. 11.00 Uhr	Führung Schloss Kochberg Schlosspark Liebhabertheater	Großkochberg Schloss Kochberg	Klassik Stiftung Weimar Frauentorstraße 4 99423 Weimar Tel.: 03643/545400		
22.04. 14.00 Uhr	Frühlingsfest der Chorgemeinschaft	Uhlstädt Gemeindesaal "Grüner Baum"	Chorgemeinschaft Uhlstädt e.V. Günter Reichardt Rückersdorf 13 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 036742/67420		
28.04. 18.00 Uhr & 30.04. 18.00 Uhr	Maifeuer Maibaumsetzen	Etzelbach Sportplatz Etzelbach auf dem Plan	Feuerwehr Etzelbach E. Stolze, Etzelbach 47 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 0171 7940302		
30.04. 18.00 Uhr	Maibaumsetzen und Walpurgisnacht	Kirchhasel Dorfplatz	Hasela 1305 e.V. Silvia Necke, OT Kirchhasel Rudolstädter Straße 30 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 03672/416661		
30.04. 18.00 Uhr	Walpurgisnacht	Rödelwitz Burgruine Schauenforst	Burgverein Schauenforst e.V. H. Peupelmann, Rödelwitz 16 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 036742/60891		
30.04. 17.00 Uhr	Maibaumsetzen	Uhlstädt Feuerwehrgerätehaus	Freiwillige Feuerwehr und Feuerwehrverein e.V. Uhlstädt OT Uhlstädt, Jenaische Str. 46 A 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 036742/67751		
30.04. ab 17.00 Uhr	Maibaumsetzen	Weißen "Am Dorfplatz"	Jugendclub Weißen e.V. Rene Lange, Weißen 28 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 0176 68458338		
01.05. ab 10.00 Uhr	Hof- und Frühlingsfest	Partschefeld Landwirtschaftliches Gelände Sallach	Thüringer Landfrauen e.V. Bauernhof Sallach, Partschefeld 32 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 036742/60827		
01.05. 10.00 Uhr	Maibaumsetzen (Rost brennt)	Catharinau Dorfplatz Obercatharinau	Feuerwehrverein Catharinau e.V. Marco Böttner, Untercatharinau 33 A 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 0160 5949906		
05.05. 12.00 bis 16.00 Uhr	17. Wanderung "Auf Goethes Spuren"	Großkochberg Abschlussrast	Tourist-Information OT Uhlstädt, Am Saalewehr 2 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 036742/63534		
05.05. 14.00 Uhr	Brunnenfest	Catharinau Dorfplatz Obercatharinau	Feuerwehrverein Catharinau e.V. Marco Böttner, Untercatharinau 33 A 07407 Uhlstädt-Kirchhasel Tel.: 0160 5949906		
Änderungen v	vorhehalten!				



#### Liebhabertheater Schloss Kochberg e.V.

# Veranstaltungen im April/Mai 2012

7. April Vom Eise befreit

Doppelvorst. 15 & 17 Uhr 18 EUR

Die Osterszene aus Johann Wolfgang von Goethes Faust mit anschließendem Osterspaziergang Faust: Detlef Heintze

Wagner: Christoph Heckel Saisoneröffnung:

**5. Mai** 17 Uhr 21 EUR

» Man(n) eine Stunde Goethe « Goethe-Abend mit Dieter Mann



# Frühlingsfest der Chorgemeinschaft Uhlstädt

Am 22. April 2012 um 14 Uhr lädt die Chorgemeinschaft Uhlstädt zum diesjährigen

#### Frühlingsfest

in den Grünen Baum ein.

Mit neuen Liedern und weiteren musikalischen Überraschungen will der Chor die Zuhörer erfreuen.

Unkostenbeitrag 2 Euro.

Für Kaffee und Kuchen wird gesorgt.

Der Chor heißt neue Sängerinnen und Sänger herzlich willkommen. Der Frauenchor probt Mittwoch, der Männerchor Freitag jeweils 19.30Uhr im Chorraum des Sportlerheimes.

#### Maifeuer

am: Samstag den 28.04.2012 ab: 18.00 Uhr auf dem Sportplatz in Etzelbach



# Der Mai wird eingeleitet

beim traditionellen Maibaumsetzen

am: Montag den 30.04.2012 ab: 18.00 Uhr



auf dem Plan in Etzelbach An beiden Tagen ist für das leibliche Wohl gesorgt

Es lådt ein die FFW Etzelbach und die Kirmesveranstalter mit freundlicher Unterstützung der Firma OBB !!!

~ Es ist wieder soweit ~

Die Freiwillige Feuerwehr und der Feuerwehrverein Uhlstädt laden ein zum



#### Maibaumsetzen in Uhlstädt

Wann: 30,4,2012

Wo: Feuerwehrgerätehaus der FF Uhlstädt

Beginn: 17:00 Uhr

Höhepunkte:

18:00 Uhr Setzen des Maibaumes

19:00 Uhr Fackelumzug mit anschließendem

Lagerfeuer

ab 20:00 Uhr Tanz in den Mai mit DJ "Bodo"

Für das leibliche Wohl ist gesorgt, der Rost brennt!!!

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!!!!



# <u>Maibaumsetzen</u> <u>in Weißen</u>

Montag, 30.04.2012 "Am Dorfplatz"

ab 17:00 Uhr: Maibaumsetzen mit Musikalischer Umrahmung durch die "Scholli's"

Für Speisen und Getränke ist ausreichend gesorgt! (Der Rost brennt!)

Es lädt ein der Jugendclub Weissen e.V.



# 17. Goethewanderung "Wandern auf Goethes Spuren"

#### Von Weimar nach Großkochberg ca. 28 km

#### Am 5. Mai 2012 ist es wieder so weit!

Alle interessierten Wanderfreunde treffen sich am 5. Mai 2012 pünktlich um 8:00 Uhr am Wielandplatz in Weimar. Nach einer kurzen Begrüßung und der Ausgabe der Wanderpässe begeben sich die Wanderfreunde in Begleitung von erfahrenen Wanderleitern auf den markierten Goethewanderweg. Die erste Station führt über Vollersroda nach Buchfart. An der geöffneten Balsamine kann der Wanderer eine erste kleine Rast einlegen. Von dort aus geht es vorbei an der historischen Holzbrücke in Buchfart weiter zur malerischen Tafelbuche. Die Mitglieder des Heimatvereines "Am Goethe-Wanderweg Saalborn e.V." empfangen die Wanderer gebührend mit Spezialitäten aus Goethes Zeiten. Nächster Anlaufpunkt ist die Riedeleiche. Parallel starten weitere Wandergruppen um 10:00 Uhr in Bad Berka und Blankenhain und begeben sich ebenfalls in Richtung Grenzallee zur Riedeleiche. An der "Hubertushütte" treffen sich alle Wanderfreunde zur Mittagsrast. Nach einer zünftigen Begrüßung durch Jagdhornbläser kann sich der Wanderer mit Kartoffelsalat, nach Goethes Originalrezept des Thüringer Gebirgs- und Wanderverein - Ortsgruppe Rudolstadt e.V., stärken. Weiter geht es über Schwarza nach Hochdorf, wo Kekek's Wanderhütte eine weitere Verköstigung für die Wanderer bereithält. Die nächste Station ist das Thüringer Färbedorf Neckeroda. Hier kann das Färbezentrum mit Hofladen besichtigt und der in unmittelbarer Nähe gelegene Färberpflanzen-Garten besucht werden, ebenso lädt das Gasthaus "Zur Linde" zum Einkehren ein. Auf der letzten Etappe begeben sich die Wanderfreunde zum Schloss Kochberg. Unterhaltsame Musik, ein Imbissangebot, ein Infostand und ein kleines Wissensquiz erwarten die Wanderfreunde vor dem Schlossgarten am Freibad Großkochberg und bringen somit die 17. Goethewanderung zu einem gemütlichen Abschluss.

Auch für den Rücktransport ist gesorgt: um 17:00 Uhr fahren Busse zurück in die Richtungen Saalfeld und Rudolstadt, Blankenhain, Bad Berka und Weimar.

#### Kosten:

Teilnahmegebühr: 2,00 Euro, Kinder bis 14 Jahre frei, Busgebühr: Fahrpreise entsprechend dem geltenden Tarif Festes Schuhwerk und entsprechende Kleidung werden empfohlen. Wenn Sie an der Goethewanderung teilnehmen möchten, bitten wir Sie um eine **Anmeldung bis zum 02.05.2012** unter einer der folgenden Telefonnummern

oder E-Mail-Adressen:

- Landratsamt Weimarer Land, Tel. 03644/540 687, dominique.kaemmerer@wl.thueringen.de
- Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt, Tel. 03671/823 453, angelika.voelkel@kreis-slf.de
- Fremdenverkehrsverband Weimarer Land e.V.,
   Tel. 03644/540 676, tourist-info@im-weimarer-land.de
- Tourist-Information Weimar, Tel. 03643/745-0, tourist-info@weimar.de
- Thüringer Gebirgs- und Wanderverein -Ortsgruppe Rudolstadt e.V., Tel. 03672/355 588
   Weitere Informationen finden Sie unter:

www.im-weimarer-land.de

Wir bitten um Beachtung - die Wanderung erfolgt auf eigene Gefahr!

#### Sonstige Veranstaltungen

#### Orlamünder Burgverein im TLV e.V.

#### Kemenate Orlamünde

Montag, 30 April 2012 ab 20:00 Uhr Die Nacht des Feuerzaubers -Nox - Walpurgae

Ein buntes Programm auf zwei Bühnen mit der Rockband "Rocket", der Folkband "Greenpeckers", den phantastischen Gauklern "Radugas" und mit Günter, dem sündigen Verkünder. Händler bieten ihre Waren feil, eine Wahrsagerin deutet Ihre Zukunft, wenn Sie mögen.

Geniesen Sie diese zauberhafte Nacht in der Taverne oder am Walpurgisfeuer auf unserem schönen Kemenatengelände und lassen Sie die Hexen tanzen.

Der Orlamünder Burgverein lädt ein!

#### Die Nacht des Feuerzaubers - Nox Walpurgae

#### am 30. April ab 20:00 Uhr

# 11. Walpurgisnacht auf dem Gelände der Kemenate in Orlamünde

Bei einem stimmungsvollen Abend mit Folklore- und Rockbands können Besucher von nah und fern auf dem Kemenatengelände in Orlamünde zur Walpurgisnacht am 30. April die Hexen tanzen lassen.

Auf zwei Bühnen läuft von 20.00 bis ca. 1.00 Uhr ein durchgängiges Musik- und Unterhaltungsprogramm mit zwei Bands, einer Feuerspuckerin, den phantastischen Gauklern **Radugas** und **Günther der sündige Verkünder** mit Musik und Klamauk alter Zeit, aber auch Unterhaltungsmusik -etwas für alle Geschmäcker.

Die durch die Lande ziehende Band "ROCKET" bietet ein breites Spektrum an bekannter Rockmusik und begeistert dabei auf hohem Niveau ihr Publikum an allen Orten. Mit Altbewährtem aus der Zeit der 80´er, 70´er, bis hin zu den goldenen 60´er Jahren mischt sich ein Programm, aus aktueller Musik, den Charts sowie den besten Titeln der letzten zehn Jahre, für gute Unterhaltung ist gesorgt!

Die Dresdner Folkband "GREENPECKERS" ist bekannt für die mitreißende Darbietung traditioneller irischer Jigs, Reels, Polkas und Songs zum Zuhören und Tanzen. Die fünf Musikanten vermitteln mit Fiddel, Tin Whistle, Banjo, Mandoline, Irischer Bouzouki, Gitarre, Bass, Perkussion, Uilleann Pipes und nicht zuletzt dem harmonischen Satzgesang Klangbilder in prächtigstem Grün mit einem Schuss Weltmusik - und lassen das Alltagsgrau vergessen.

Bei dieser unterschiedlichen Musik kann man sich in der Taverne oder am Walpurgisfeuer niederlassen sowie über das Gelände flanieren und von Händlern feil gebotene Waren wie Leder, Mittelalterkleidung, Schmuck u.a. einkaufen. Eine **Wahrsagerin** wird auf Wunsch einen Blick in die Zukunft gewähren und die Augen öffnen fürs diesjährige schicksalhafte Jahr.

In Orlamünde besinnt man sich zum 11. Mal auf den Ursprung der Walpurgisnacht, wenn traditionell in der Nacht vom 30. April auf den 1. Mai die Hexen insbesondere auf dem Blocksberg (Brocken) aber auch an anderen erhöhten Orten ein großes Fest abhalten.

Denn einst waren es nicht Hexen, die symbolisch verbrannt wurden, sondern man machte dem Winter den Garaus. Die Asche des Walpurgisfeuers diente als Dünger, um die Fruchtbarkeit der Felder zu segnen.

In dieser Aprilnacht wird auf dem Orlamünder Kemenatengelände das Walpurgisfeuer einen Teil der Magie mit seinem facettenreichen, vielfarbigen Spektakel zurückbekommen, die es einst besessen hat.

Wie jedes Jahr ist es ein Fest für die ganze Familie! Für Parkplätze ist gesorgt! Ein Besuch lohnt sich mit Sicherheit! Es lädt ein der Orlamünder Burgverein im TLV e.V.

#### **Brauchtum und Heimatgeschichte**

#### 138 Jahre Saalbahn in Zeutsch

Neben der Erkundung des Geschehens rund um das Leben der Christian Eleonore von Zeutsch hat sich der Verein "Christiane Eleonore von Zeutsch e.V." in seiner Satzung auch zur Aufgabe gemacht, ausgewählte Probleme der Ortsgeschichte näher zu untersuchen und den Bürgern auf unterschiedliche Art und Weise näher zu bringen. Zum Beispiel durch Flurzug oder Kaffeeklatsch.

So erfolgte jüngst ein Lichtbildervortrag zur Geschichte der Saalbahn in Zeutsch. Die Idee dazu entstand in einer "Spinnstunde". Den Gedanken hat das Vereinsmitglied Norbert Sippach aufgegriffen. Unter anderem war die Idee darin begründet, dass noch im vergangenen Jahrhundert Zeutsch ein "Eisenbahnerdorf" war. In mühseliger Kleinarbeit wurde das Vorhaben begonnen. Dabei zeigte sich, daß in Zeutsch fast jedes Haus bzw. jede Familie in irgendeiner Beziehung zur Eisenbahn stand. Bereitwillig stand die Mehrzahl der befragten ehemaligen Eisenbahner oder deren Angehörige zur Auskunft bereit und stellten auch noch vorhandenes Bildmaterial zur Verfügung. Stellvertretend für viele seien an dieser Stelle Herr Leidiger und Herr Rulsch aus Zeutsch und Frau Johne aus Uhlstädt genannt. Auch der Bürgermeister Peter Schröter hat Material zur Verfügung gestellt Die gesammelten Fakten und Bilder haben Vereinsmitglieder zusammen getragen und wurde durch Stefan Sippach für eine Fotoschau aufbereitet.

Am 17.2.2012 stellten die Vereinsmitglieder Norbert Sippach und Alexander Pache die Ergebnisse dieser Recherchen in einem Lichtbildervortrag vor. Die Versorgung in der Veranstaltung übernahmen Mitglieder des Feuerwehrvereins Zeutsch e.V.

Über 50 Bürgerinnen und Bürger waren der Einladung gefolgt. Sehr anschaulich wurde dargestellt, welche enorme Bedeutung die Eisenbahn für die Entwicklung der Region um Zeutsch und Uhlstädt hatte. An Hand schöner historischer Fotos und aktuellerer Aufnahmen konnten die Besucher die Entwicklung der Bahn in den vergangenen 138 Jahren nachvollziehen. Die Zwischentexte sprach Norbert Sippach Die Gäste dankten den Initiatoren mit viel Beifall.

Auf vielfachen Wunsch zeigte Norbert Sippach noch einmal den Lichtbildervortrag aus dem Vorjahr über Zeutsch und heimatliche Episoden.

Gegenwärtig arbeiten die Vereinsmitglieder an der Zeutscher Schulgeschichte. Zum gegebenen Zeitpunkt werden die Ergebnisse der Untersuchungen in geeigneter Form den Bürgern zugänglich gemacht.



Das Zeutscher Bahnhofsgebäude Anfang des 20. Jahrhunderts



Der "Fliegende Berliner" 1936 bei Zeutsch (Fotos: Gemeindearchiv)

#### Mundartgeschichten

#### Frieling es de schienste Johreszeit

En än alten Volkslied heßt´s: Im Märzen der Bauer de Rößlein einspannt".

Heute fährter meten Traktor ewersch Land.

Mir hun zwor schon April,

awer es Watter wiss emmer noch nich su racht was es will.

Dar Bauer hält de Nose en de Luft on prieft, ob er schon anfange kann.

Su langsam kemmt de Friejohrsbestellung ran.

De Weibsen haln sich nur noch in Jorten auf.

Se pflanzen on siehm.

Do warten se ju schon lange drauf.

Damit es wedder grient on blieht en der Natur.

Das es doch jeds Johr des salbe Prozedur.

Nune kemmt Ustern ran. Do hun de Kinner ehrn Spaß.

Die kullern dann de bunten Eier in Gras.

Der Starmatz sitzt offen Bame on sengt sei Lied.

Do werds en janz worm ems Herze on Jemiet.

Du machst uns veel Freide mit dein Jesange.

Do drauf warten mir alle schon lange.

Machs Nastchen schien zuracht fer deine Fra.

De kimmt doch secher nune a.

On se will ens neie Heischen einzieh.

Nech das se am Ende bein Nachbarn muß jieh.

Denn der es met sein Nastchen schon siehre weit.

Drum beeil dich on nutz deine Zeit.

Morgen kannste uns dann wedder ä Liedchen senge on uns alle in Frielingsstimmung brenge.

Sigrid Luge

#### Kirchliche Nachrichten

#### Kirchspiel Engerda-Heilingen-Zeutsch

**Jutta und Michael Thiel** 

Heilingen 42, 07407 Uhlstädt-Kirchhasel

Telefon: 03 67 42 / 62 414 Telefax: 03 67 42 / 67 956

e-mail: evangpfarramtheilingen@t-online.de

Sonntag, 01.04.

14:00 Uhr Gottesdienst in Zeutsch (Frau Gisela Horn)

Karfreitag, 06.04. Gottesdienste um

09:00 Uhr in Niederkrossen mit Abendmahl 10:30 Uhr in Zeutsch mit Abendmahl 13:00 Uhr in Dorndorf mit Abendmahl 14:30Uhr in Heilingen mit Abendmahl

17:00 Uhr in Engerda 18:00 Uhr in Rödelwitz **Ostersonntag, 08.04.** Gottesdienste um

06:00 Uhr in Heilingen. Anschließend:

gemeinsames Frühstück im Pfarrhaus

10:00 Uhr in Heilingen mit TAUFE
14:00 Uhr in Zeutsch mit TAUFE
16:00 Uhr in Beutelsdorf mit TAUFE
18:00Uhr in Rödelwitz mit Abendmahl

Ostermontag, 09.04.

Gottesdienste um

08:30 Uhr in Schmieden mit Abendmahl

10:00 Uhr in Niederkrossen

14:00Uhr in Engerda mit Abendmahl

17:00 Uhr in Dorndorf

Sonntag, 15.04.

14:00 Uhr Gottesdienst in Heilingen zur

**GOLDENEN KONFIRMATION** 

Donnerstag, 19.04.

19:30 Uhr Bibelgesprächskreis in Niederkrossen

**Sonntag, 22.04.** Gottesdienste um

09:00 Uhr in Niederkrossen 10:00 Uhr in Zeutsch 17:00 Uhr in Dorndorf

Mittwoch, 25.04.

15:00 Uhr Nachmittag für Ältere in Heilingen

Donnerstag, 26.04.

19:30 Uhr Frauentreff in Zeutsch

Sonntag, 29.04. Gottesdienste um

08:30 Uhr in Schmieden 10:00 Uhr in Engerda 14:00 Uhr in Heilingen 17:00 Uhr in Rödelwitz

Donnerstag, 03.05.

19:30 Uhr Bibelgesprächskreis in Niederkrossen

Samstag, 05.05.

14:00 Uhr Gottesdienst in Engerda zum 20-jährigen Konfirmationsgedenken

(Pastorin Susanne Ihle)

Sonntag, 06.05.

Gottesdienste um

09:00 Uhr in Zeutsch
10:00 Uhr in Niederkrossen
14:00 Uhr in Beutelsdorf
17:00 Uhr in Dorndorf

Sonntag, 13.05. Gottesdienste um

14:00 Uhr in Heilingen (Vorstellung der Konfirmanden)

18:00 Uhr in Rödelwitz

Alle weiteren Termine entnehmen Sie bitte unseren Aushängen!

#### Kirchspiel Kirchhasel-Neusitz

#### Termine für April 2012

**Gottesdienste:** 

Palmarum, 01.04.2012 10.00 Uhr Etzelbach Gründonnerstag, 05.04.2012

19.30 Uhr Tischabendmahlfeier im Pfarrhaus Kirchhasel

Karfreitag, 06.04.2012 (Achtung: Änderung!)
09.00 Uhr
10.00 Uhr
Etzelbach, Großkochberg und Mötzelbach

14.00 Uhr Kirchhasel Ostersonntag, 08.04.2012

06.00 Uhr Feier der Heiligen Osternacht in der Kirche zu Kirchhasel

anschließend Osterfrühstück im Pfarrhaus

09.00 Uhr Oberhasel 10.00 Uhr Etzelbach

14.00 Uhr Catharinau: Die Feier der Auferstehung - Got-

tesdienst auf der Kirchenbaustelle

Ostermontag, 09.04.2012

10.00 Uhr Kirchhasel: Familiengottesdienst 14.00 Uhr Großkochberg: Familiengottesdienst

Qusimodogeniti, 15.04.2012

keine Gottesdienste Miserikordias Domini, 22.04.2012

(Sonntag vom Guten Hirten / traditionell zu Gast:

Pfr. Heimfried Klingbeil)

10.00 Uhr Oberhasel: Familiengottesdienst mit Taufe

von Mathilda Hoffmann

 Jubilate, 29.04.2012

 09.00 Uhr
 Kolkwitz

 10.00 Uhr
 Etzelbach

 13.00 Uhr
 Neusitz

 14.00 Uhr
 Mötzelbach

Kantate, 06.05.2012 10.00 Uhr Großkochberg: Gottesdienst zur Vorstellung

der diesjährigen Konfirmanden

Christenlehre:

Kirchhasel: Dienstag, 16.30 Uhr Pfarrhaus

Großkochberg: Mittwoch, 17.00 Uhr Kirche / Gemeinderaum

Mötzelbach: einmal monatlich am Donnerstag (lt. vorliegendem Terminplan)

Konfirmanden:

Klasse 7: Mittwoch, 14.30 Uhr Pfarrhaus Kirchhasel Klasse 8: Dienstag, 17.30 Uhr Pfarrhaus Kirchhasel

Senioren:

Donnerstag, 19.04.2012, 14.30 Uhr im Pfarrhaus Kirchhasel

#### Taufen / Trauungen / Bestattungen im Kirchspiel

## Abgerufen aus diesem Leben und unter Gottes Wort und Segen christlich bestattet wurden:

Rheinhardt Göpfert aus Großkochberg

verstorben am 07.03.2012 im Alter von 84 Jahren, 2 Monaten und 3 Tagen

Trauerfeier und Bestattung am 16.03.2012 Kirche und Friedhof zu Großkochberg

Bibelwort zum Abschied:

"Seid stille und erkennt, dass ich Gott bin."
(Die Bibel, Buch der Psalmen, Psalm 46, Vers 11)

Georg Barstipan aus Kirchhasel

verstorben am 11.03.2012 im Alter von 59 Jahren und 8 Monaten

Trauerfeier und Bestattung am 21.03.2012 Friedhof zu Kirchhasel

Bibelwort zum Abschied:

"Herr, du erforschest mich und kennest mich. Ich sitze oder stehe auf, so weißt du es; du verstehst meine Gedanken von ferne."

(Die Bibel, Buch der Psalmen, Psalm 139, Verse 1 und 2)

#### besondere Veranstaltungen / Hinweise:

Konfirmanden und Konfirmanden-Elternabend
 Zur Klärung aller Fragen im Hinblick auf die Konfirmation am
 Pfingstsonntag, d. 27.05.2012, um 13.00 Uhr in der Sankt
 Ursula Kirche zu Kirchhasel finden sich die Eltern der dies-

jährigen Konfirmanden am Donnerstag, 19.04.2012 um 19.00 Uhr im Pfarrhaus Kirchhasel zusammen. Unsere diesjährigen Konfirmandinnen und Konfirmanden sind: Johannes Dörfer, Tobias Jahn und Laura Reimer aus Kirchhasel

Lukas Hercher aus Oberhasel

Marie Hesse aus Etzelbach

Lisa Hofmann und Laureen Weitzel aus Großkochberg

Dominik Schmidt aus Catharinau

Marius Sperber aus Orlamünde (ehemals wohnhaft in Kirchhasel)

Am Sonntag, d. 06.05.2012, um 10.00 Uhr werden sie sich in einem Gottesdienst in der Sankt Michael Kirche zu Großkochberg den Gemeinden vorstellen (Prüfung).

 Familiengottesdienst am Sonntag, d. 22.04.2012 in Oberhasel

Zum 10. Mal schon treffen wir uns am Sonntag vom "Guten Hirten" zu einem fröhlichen Familiengottesdienst. Immer in einer anderen Kirche unseres Kirchspiels, immer mit Pfarrer Heimfried Klingbeil, der den Gottesdienst mit uns feiert. Diesmal wollen wir uns am 22.04. um 10.00 Uhr in der Kirche zu Oberhasel versammeln. Die immer noch frisch renovierte Orgel wird uns dabei erfreuen, und wir werden im Gottesdienst ein Kind aus Oberhasel taufen: Mathilda Hoffmann.

#### Mit besten Grüßen aus dem Pfarrhaus Kirchhasel wünscht Ihnen "Frohe Ostern" Ihr Pfarrer Stefan Knoche

<u>Und so erreichen Sie uns:</u> Ev.-Luth. Pfarramt Kirchhasel

OT Kirchhasel, Kirchstr. 1, 07407 Uhlstädt-Kirchhasel

Tel.: 03672/423304, Fax: 03672/423398 Mail: Pfarramt.Kirchhasel@ekmd.de

#### Kirchspiel Uhlstädt

Johannes Dieter, OT Uhlstädt, Jenaische Straße 36, 07407 Uhlstädt - Kirchhasel Mail: johannes.dieter@web.de Fon 036742/ 62232 Fax ~ 63426

#### **Bestattung**

Aus dieser Zeit abberufen und unter Gottes Wort im Beisein einer großen Trauergemeinde beerdigt wurde

Frau Birgit Raabe geb. Honkomp aus Uhlstädt \*13.02.1966 Emstek † 04.02.2012 Saalfeld Spruch:

Ich will mit euch einen ewigen Bund schließen, um euch die beständigen Gnaden Davids zu geben. DIE BIBEL, AT, Jes 55, 3

#### Gelungene Konfirmandenfreizeit in Halle



Unter dem Thema "Armut, Angst und Ausgrenzung - auch bei uns?" führte die diesjährige Konfirmandenfreizeit in die Händel-Stadt nach Halle/Saale. In der Villa Jühling fühlten sich die Jugendlichen aus unseren Kirchspielen Remda, Teichel, Heilingen, Kirchhasel und Uhlstädt recht wohl. Am ersten Abend

wurde ein Film über Armut, Angst und Gewaltbereitschaft bei Jugendlichen in Nikaragua angeschaut und thematisch analysiert. Am Samstag gab es eine Führung durch die von August Herman Francke († 1727 in Halle) gegründeten Franckeschen Stiftungen. Hier konnten unsere Vor-u. Konfirmanden selbst sehen, wie Francke Armut, Angst und Waisendasein zu lindern suchte. Durch unermüdliche Bautätigkeiten (Schulen, Werkstätten, Gärten Apotheken, Krankenhäuser etc.) versuchte er Jugendliche über Bildung, Disziplin, Gehorsamkeit und Gottvertrauen in die Gesellschaft zu integrieren. Nicht schlecht staunten unsere Jugendlichen über sehr beeindruckende Ausstellungsstücke in der Kunst-u. Naturalienkammer, die als ältester bürgerlicher Museumsraum in Deutschland gilt.



Am Sonntag gestalteten die Jugendlichen - wie jedes Jahr - einen selbst vorbreiteten und dann gemeinsam durchgeführten Jugendgottesdienst. Nach dem Mittag trat man dann wieder, gefüllt mit unterschiedlichen Wahrnehmungen und Eindrücken, die Heimreise an.

#### Osternacht - 7. April, 23.30 Uhr, Kirche Uhlstädt

Die heilige Osternacht einmal ganz anders in einer Kirche zu erleben, dazu wird wieder recht herzlich für den Karsamstag, 7. April um 23.30 in die Uhlstädter Kirche eingeladen. Viel Kerzenschein in einer fast dunklen Kirche sorgt für eine besondere Atmosphäre. Der Gottesdienst wird etwa 45 Minuten in Anspruch nehmen. Gemeindeglieder und Interessenten aus und um Uhlstädt sind herzlich eingeladen.

#### Vorschau:

Zehn Jahre: "Gottesdienst im Grünen", 3. Juni, 14.00 Uhr

Höhepunkte werfen zeitig ihre Schatten voraus: Am 3. Juni begeht die Kirchgemeinde Uhlstädt ein kleines Natur-Jubiläum und zum bereits zehnten Mal den "Gottesdienst im Grünen" an der Saalleitenhütte nahe Uhlstädt. Bereits in den 40er und 50er Jahren des vergangenen Jahrhunderts, so berichten ältere UhlstädterInnen, wurden dort und an der Kirchruine Töpfersdorf schon Waldgottesdienste gehalten. In der jüngeren Kirchengeschichte Uhlstädts begann im Jahr 2002 zu Pfingsten der erste Taufgottesdienst an der Saalleitenhütte mit der Taufe von Paul Witzmann. Aus einem zögerlichen Anfang wurde jährliche Beständig-keit, auch wenn man 2003 und 2005 wegen des Flößerfestes terminlich auswich. Sehr gern wurde und wird der Gottesdienst sowohl vom Uhlstädter Umfeld, als auch von Wanderern, Radwanderern und sonstig Interessierten aufgesucht. Und nicht vergessen sei das Team von Fam. Löhmer, das nach dem Gottesdienst für das leibliche Wohl sorgte.

Dieses Jahr sind eine Woche nach Pfingsten wieder zwei Kinder zu taufen, sodass auch die Zahl aller bisherigen Täuflinge auf insgesamt zehn Kinder angewachsen ist! Und zu aller weiteren Freude hat ein Festprediger und zugleich "Zeutscher kirchliches Eigengewächs" sein Kommen zugesagt: Oberkirchenrat i.R. und Pfr. Ludwig Große aus Bad Blankenburg.

# Zu folgenden Veranstaltungen wird herzlich eingeladen:

25.03., Gottesdienste um / in: 08.30 Partschefeld 13.00 Weißen

10.00 Uhlstädt 14.00 Weißbach

01.04., 10.00 Gottesdienst in Uhlstädt - Palmarum 06.04., Gottesdienste am Karfreitag mit Abendmahl um/ in : 10.00 Uhlstädt 13.00 Partschfeld 14.00 Weißen 15.00 Weißbach 07.04., 10.00 Pflegestation Weißenburg 15.00 Kirche Weißbach: Eheschließung Michael & Sandra Wohlfarth 23.30 Osternacht Kirche Uhlstädt 08.04., 10.00 Ostergottesdienst in Uhlstädt mit Abendmahl 11.04., 14.00 Seniorennachmittag 12.04., 18.00 15.04., 10.00 29.04., 10.00 Posaunenprobe Gottesdienst in Uhlstädt Gottesdienst in Uhlstädt 06.05., Gottesdienste um / in: 08.30 Partschefeld 10.00 Uhlstädt

#### Leserpost

14.00 Weißbach

#### Dankeschön

13.00 Weißen

Ein ganz herzliches Dankeschön an die Frauen des NKC Niederkrossen. Es war ein wunderschöner Abend anlässlich des Frauentages. Der Höhepunkt war die Modenschau, wo die Frauen des NKC als Models die neue Sommerkollektion vom Modehaus "Mode Materne" aus Auerbach im Vogtland uns präsentierten. Der Saal war gut gefüllt und für jeden, ob jung oder alt, war etwas für das neue Outfit dabei. Nach der Vorführung und dem Verkauf, wo jeder zuvorkommend beraten wurde, ging es gemütlich weiter. Für Speisen und Getränke war reichlich gesorgt. Auch eine Tombola und kleine Spielchen haben nicht gefehlt. Die Männer des NKC erhielten viel Beifall für ihren Schwanentanz, auch Frau Weber hat nicht gefehlt.

Nochmals recht vielen Dank und wir alle freuen uns schon auf ein nächstes Mal.

Macht weiter so!!!

Die Landfrauen I und alle Anwesenden